

PROLETARIOS DE TODOS LOS PAISES Y PUEBLOS OPRIMIDOS ¡UNAMONOS!

# SERVIR AL PUEBLO

PERIODICO DEL MOVIMIENTO COMUNISTA

N.º 149

Del 11 al 24 de septiembre de 1980

25 Ptas.

## LA BATALLA DE BOLIVIA



# CAÑONES CONTRA VOTOS

El Gobierno tras las vacaciones  
**AGUA POR TODAS PARTES**  
(Pág. 5)

Diputación socialista de Madrid  
**OTROS QUE SE CUADRAN**  
(Págs. 16 y 17)

El embrollo de la "justicia" italiana  
**¿POR QUE ESTA NEGRI EN LA CARCEL?**  
(Págs. 20 y 21)



Publicación quincenal editada por el  
Comité Federal de MC

Director: Javier Ortiz

Director periodista: A. Alejandro

Diseño y dibujos: Equipo MC

Redacción, Administración y suscrip-  
ciones: Montalbán, 7-4.º, Madrid-14.

Teléfonos: Redacción: 231 80 70. Admi-  
nistración y suscripciones: 232 20 05.

Suscripción anual: Tarifa normal: 500  
ptas. Tarifa de apoyo: 800. Envíese  
nombre, dirección y forma de pago a SP-  
SUSCRIPCIONES. Montalbán, 7-4.º. Ma-  
drid-14.

Imprime: COSOL, S. A.

Direcciones para ponerse  
en relación con MC

EUSKADI. Sede Nacional: San Marcial, 2-  
4.º izqda. Tels. 42 16 08 y 42 83 11. San  
Sebastián.

CATALUNYA. Sede Nacional: Gran Vía,  
534, 2.º 1.º. Tels. 253 14 00 y 253 14 09.  
Barcelona.

PAIS VALENCIA. Sede Nacional: Bonaire,  
16-bajo. Tels. 321 83 34 y 321 83 62.  
Valencia.

ILLES. Huertos, 1-D, bajos. Tel. 22 74 50.  
Ciutat de Mallorca.

GALICIA. Sede Nacional: Hórreo, 19.  
Edificio Viacambre, esc. D, 1.º A izqda.  
Tel. 58 95 19. Santiago.

ARAGON. Sede Regional: Sta. Isabel, 10,  
pral. dcha. Tel. 21 83 60. Zaragoza.

ASTURIAS. Sede Regional: Apartado de  
Correos 352. Tel. 22 28 18. Oviedo.

CASTILLA-LEON. Sede Regional: Plaza  
Díaz Sanz, 1. Tel. 42 35 97. Segovia.

ANDALUCIA. Sede Regional: Sierpes,  
20-22. Tel. 22 57 19. Sevilla.

RIOJA. Caballerías, 37-3.º. Tel. 22 07 08.  
Logroño.

REGION MURCIANA. Isabel la Católica,  
13-2.º izqda. Murcia.

EXTREMADURA. Rinconada de Albuera,  
28. Naval Moral de la Mata.

ALBACETE. Calle de la Feria, 45-1.º.  
EUROPA. 7, Av. de la Forêt Noire,  
67.000. Strasbourg (Francia).

SEDE CENTRAL: Montalbán, 7-4.º. Tels.  
232 20 04 y 232 20 03. Madrid-14.

D. L. M. 321.139 - 1977

## EL PLANETA

### Aprendices

Según la prensa, el atentado de la  
estación de Bolonia del pasado mes  
de agosto ha sido "el mayor  
atentado terrorista de todos los  
tiempos".

Sin disculpar ni un ápice con ello a  
quienes organizaron la horrible car-  
nicería de Bolonia, estamos obliga-  
dos a hacer una precisión de justi-  
cia: ellos no tienen, de ninguna  
manera, un puesto tan destacado en  
el trágico historial privado de los  
actos terroristas.

Parece ser que Hiroshima sigue  
ocupando con pleno derecho la  
primera plaza de ese macabro ran-  
king. Los Somoza, Franco, Truji-  
llo, Nixon, Videla, Pinochet, Car-  
ter —es decir, todos los que han  
asentado antes o después su poder  
sobre la sangre de los inocentes,  
asesinándolos por cientos, por  
miles— pasan a continuación muy  
por delante de los asesinos de  
Bolonia.

Estos son solamente aprendices.  
Terroristas por libre. ■

Fermín Ibáñez



## Una profesión ignorada

Queridos compañeros:

Puesto que ni la prensa bur-  
guesa lo denuncia, ni la prensa  
de izquierdas se hace eco de ello,  
ni siquiera el Estatuto de los  
Trabajadores nos tiene en  
cuenta, me dirijo a vosotros para  
denunciar la situación que pade-  
cemos las mujeres que trabaja-  
mos en el servicio doméstico.

No es cuestión de hablar de la  
situación de miles de mujeres  
que sólo son tenidas en cuenta  
una vez al año —el 8 de marzo— y  
después nos vuelven a dejar en el  
olvido.

Las condiciones en las que  
vivimos las trabajadoras del ser-  
vicio doméstico son realmente  
penosas: aislamiento total, utili-  
zación descarada por parte de  
los patrones y patronas, salarios  
bajos, ritmos acelerados (en dos  
o tres horas tienes que hacer el  
trabajo de toda una semana)...

No tenemos reconocidos ni  
los más mínimos derechos vi-  
gentes para la mayor parte de los  
trabajadores. Así, por ejemplo,  
estamos condenadas en todo  
momento al despido libre; no  
estamos incluidas en la Seguri-  
dad Social; no tenemos pagas  
extras ni derecho a vacaciones; si  
faltas al trabajo por enfermedad  
tienes que recuperar esos días o  
dejar de cobrarlos.

Todo está en contra nuestra.  
Todo a favor de las familias que  
te contratan. Y esto, ¿hasta  
cuándo?

Dentro de la gravedad de  
nuestra situación laboral, es cu-  
rioso observar el desprecio que  
existe por este tipo de trabajo

entre amplios sectores de la  
población. Me explico: Trabajé  
en casas de todos los niveles  
sociales —por supuesto, los que  
se pueden permitir ese lujo—.  
Decía que era curioso observar  
que tanto en las familias con  
ideología reaccionaria o conser-  
vadora como en las familias  
"progres", y, lo que es más  
grave, en casas de militantes de  
izquierda, las condiciones eran  
exactamente iguales: despido li-  
bre, no inclusión en la Seguridad  
Social... Eso sí, variaba el trato:  
en unos casos tenías que llamar-  
les señor, señora o señorito; en el  
otro podías tutearlos.

No pedimos nada del otro  
mundo, exigimos los derechos  
de cualquier trabajador. Quiero  
hacer una crítica y una llamada  
de atención a los sectores pro-  
gresistas para que cuando con-  
traten trabajadoras domésticas  
sean consecuentes con su ideo-  
logía, reconociendo los derechos  
de estas trabajadoras de la  
misma manera que ellos los  
exigen en sus centros de trabajo.

No quiero finalizar estas líneas  
sin tener en cuenta la situación  
de las trabajadoras que realizan  
su trabajo en casas fijas. Aquí se  
da el problema más sangrante de  
la explotación de una trabaja-  
dora. Además de sufrir todas las  
condiciones descritas anterior-  
mente, tienen que soportar a los  
patrones durante las veinticuatro  
horas del día. Para estas mujeres  
no existe jornada laboral, pues  
ésta dura todo el día. Y si la  
familia se va de vacaciones,  
tienen dos alternativas: o se van  
con ellos o les aplican el despido  
libre.

Ya es hora de que los síndica-  
tos empiecen a luchar para que  
seamos tenidas en cuenta como  
trabajadoras que somos, y no  
estar sometidas a abusos conti-  
nuos por parte de la gente que  
nos contrata, sabiendo que nadie  
se les puede echar encima. ■

A. G. (La Coruña)

## Una observación

Queridos/as camaradas:

Desde hace algún tiempo  
vengo observando en nuestro  
periódico la utilización de una  
serie de términos como "Espa-  
ña", "pueblo español", "País  
este", etc., que a mi entender  
son incorrectos por varios moti-  
vos:

1.º) Se cae en la idea burguesa  
de identificar nación y Estado, y  
a los pueblos del Estado —obliga-  
dos a convivir las más de las  
veces sin su consentimiento pre-  
vio— con el "pueblo del Estado"  
(véase SERVIR AL PUEBLO n.º  
146).

2.º) Se da una versión falsa de  
los y las comunistas ante el  
problema nacional y la pluralidad  
nacional del Estado, dificultando  
la defensa del federalismo ante  
sectores populares de las nacio-  
nes, nacionalidades, regiones y  
pueblos del Estado español.

En fin, espero que se rectifique  
de una vez y se luche de alguna  
manera contra el "¿qué más da el  
nombre?", que sí da mucho.

Saludos comunistas. ■

F. Urrestarazu (Euskadi)

## Un ejemplo poco afortunado

Estimados compañeros:

Leyendo el último número de  
SERVIR AL PUEBLO me encuen-  
tro, en la sección NUESTRO  
BUZON, con una "carta afgana"  
que, la verdad, no esperaba. Vale  
que estéis en contra de las  
intervenciones extranjeras, aun-  
que eso no vaya a parar las  
constantes intervenciones de la  
derecha internacional, ya sea por  
medio de las armas, ya sea por la  
no menos cruenta de la econo-  
mía. Sin embargo, y dejando a un

lado estas consideraciones pre-  
vias, quiero hacer notar lo poco  
afortunado del ejemplo que uti-  
liza en su carta Iskander Bey, o  
como quiera que se llame.

En 1808, muchos españoles se  
opusieron a la invasión napoleó-  
nica. Unos eran reaccionarios y  
sabían por qué lo hacían; otros  
eran progresistas y creían que  
era por patriotismo. La guerra,  
sin embargo, no era de españo-  
les contra franceses, pues había  
tropas extranjeras en los dos  
bandos —inglesas en el campo  
reaccionario y francesas en el  
progresista.

En fin, el resultado tampoco  
hay que olvidarlo. El lado reac-  
cionario ganó. Alfonso VII reinó.  
Los que habían luchado contra  
Francia, siendo progresistas,  
fueron unidos al grupo de los  
"afrancesados", corriendo su  
misma suerte: condenados a  
muerte, encarcelados o exilados.

Después vinieron los 100.000  
hijos de San Luis, que también  
eran franceses. No obstante los  
reaccionarios no tocaron a re-  
bato y recibieron a estas tropas,  
que contribuyeron a una nueva  
depuración.

El ejemplo que se cita en la  
mencionada carta puede ser  
bueno para analizarlo.

Deseando tengáis muchos  
éxitos, recibid un saludo. ■

S. Doblado (Madrid)

**A LOS LECTORES**  
Por avería de la rotativa, el presente  
número de SERVIR AL PUEBLO aparece  
a sólo dos colores



## Homenaje a García Ripalda

**C**ERCA de mil personas se dieron cita el pasado domingo día  
31 de agosto en el acto de homenaje a **Jesús M.º García  
Ripalda**, militante del EMK asesinado por el policía Listón en  
el transcurso de una manifestación de protesta por las  
condenas a muerte de Txiki y Otaegui, Baena, Sánchez  
Bravo y García Sanz.

El acto tuvo lugar en la calle de Pedro Larroca, en el donostiarra  
barrio de Gros, lugar donde se produjo el asesinato el 31 de agosto de  
1975. Una vez más se denunció la negativa del Gobierno a juzgar y  
condenar al citado policía —quien fue posteriormente ascendido—, a la  
vez que se exigían responsabilidades oficiales por la muerte de **Jesús  
M.º**.

Durante el homenaje, que estuvo apoyado por el conjunto de la  
izquierda consecuente, se denunció asimismo el asesinato de **Angel  
Etxaniz** en Ondárroa por bandas parapoliciales. Posteriormente, los  
congregados recorrieron parte del barrio de Gros para dirigirse luego  
en manifestación hacia el centro de la ciudad, donde hicieron su  
aparición las tanquetas de las FOP y gran cantidad de fuerzas  
antidisturbios que reprimieron a los manifestantes. ■



# ¿Nuevo Gobierno?

**Y**A está el nuevo Gobierno de Suárez—el quinto de su cuenta particular—calentando los asientos ministeriales. Su composición no tiene mucho misterio: Suárez se ha limitado a buscar un nuevo equilibrio entre las familias de UCD, devolviendo representación en el Gabinete a los sectores que, desde fuera de él, le estaban revolviendo el partido en las vísperas de su Congreso. Aparte de eso, y atendiendo al fracaso de la gestión económica de *Abril Martorell*, ha aprovechado su dimisión para proceder a un cambio de orientación en la política económica gubernamental, dando a *Leopoldo Calvo Sotelo*—caracterizado representante del gran capital y de la Banca—el encargo de aplicar los remedios que *Fuentes Quintana* ha ido rumiando desde hace tiempo en la sombra.

**E**SO quiere decir que el sector llamado "socialdemócrata" de la UCD, con *Fernández Ordóñez* a la cabeza, vuelve a la primera línea de fuego. Al propio *Fernández Ordóñez* le ha tocado un regalo envenenado: Justicia y Desarrollo Constitucional, lo que equivale a decir que se verá ante un par de fuentes de graves problemas, de los que es difícil que salga sin quemarse. *Martín Villa* y los suyos regresan también, con su jefe al frente del tema de las autonomías—de "Administración Territorial" le han llamado, quizá como un avance del modo en que piensa hacer frente a la materia—. Por contra, el sector llamado "liberal" se queda al sereno, mientras que el "demócrata cristiano" pierde puntos (aunque se

quede con la cartera de Educación en la persona de *Ortega y Díaz-Ambrona*, que sustituye a su correligionario *Otero Novas*).

**E**N definitiva, hay buenas razones para afirmar que, en lo que a los problemas políticos, económicos y sociales generales se refiere, no estamos realmente ante un nuevo Gobierno, sino ante una reedición del anterior, reestructurado en función de los problemas internos de la UCD. Sólo en un terreno—en el de la política económica—se anuncian algunos reajustes. Y por cierto que escasamente esperanzadores.

**S**EGUN se anuncia, el giro que el Gobierno imprimirá a su política económica apuntará a la creación de empleo, "no dejándose obsesionar—se dice—por la lucha contra la inflación y la protección del paro". Esto tiene fácil traducción: el futuro inmediato conocerá aumentos aún más fuertes de los precios y las arcas del subsidio de paro se encontrarán todavía más vacías. Los sustitutos de *Abril* creen que el mejor modo de afrontar la crisis es acentuándola a corto plazo: parece difícil que el pueblo trabajador les vaya a agradecer su aportación.

**E**L resultado del mucho ruido organizado por la crisis gubernamental pasada son estas escasas nueces. Escasas y amargas. Puede ser que con ellas Suárez haya conseguido calmar las iras y las impaciencias de sus correligionarios rivales. Es seguro que no calmará las del pueblo trabajador. ■

## panorama quincenal

por Javier A. Dorronsoro

**U**NA quincena inquietante. La Policía levanta de nuevo la veda contra los miembros del GRAPO. El viernes 29 de agosto caía bajo sus balas *Abelardo Collazo Araújo*, señalado como miembro importante de la citada organización. Las circunstancias que rodearon el hecho recuerdan la muerte de *Delgado de Códex*, abatido por inspectores del Cuerpo de Policía también en Madrid, hace ahora un año y medio. A *Collazo* le acompañaba *José Luis Fernández González*, que resultó herido de extrema gravedad. Según la Policía, *Abelardo Collazo* era portador de un revólver, que empleó contra los agentes. Según testigos presenciales, las víctimas no efectuaron un sólo disparo. Un dato a retener: el cadáver de *Collazo* y el cuerpo herido de su compañero permanecieron tendidos en el suelo un largo rato después del suceso—cerca de una hora según algunos periódicos—, hasta que un juez levantó el cadáver y un ambulancia se llevó al herido. Durante todo ese tiempo nadie pudo acercarse a las víctimas porque lo impidieron los policías. El único testimonio, por tanto, de que *Collazo* iba armado en el momento de su muerte, es el de la Policía.

*José España Vivas*, detenido como presunto miembro de los GRAPO, murió en la noche del sábado 6 en las dependencias de la Dirección General de Seguridad. En un principio las explicaciones policiales fueron extremadamente parcas; sin embargo, la "Hoja del Lunes" de Madrid, que presumía disponer de información prove-

niente de "fuentes de toda solvencia", afirmaba sin vacilar que el detenido murió a consecuencia de un paro cardíaco y que los resultados de la autopsia que se le había practicado "ponían de manifiesto que no se le causaron malos tratos con anterioridad a su fallecimiento". El título que encabezaba la información era: "Tenía un enorme quiste hidatídico", premisa de la cual el citado periódico se apresuraba a sacar precipitadas conclusiones: "Daba (el quiste) al fallecido un aspecto enfermizo que puede haber influido de forma indirecta en el fallo cardíaco".

Para desgracia de las "fuentes de toda solvencia", según el parte médico, hecho público en la tarde del domingo, cuando *José España* sufrió el desfallecimiento, sus constantes vitales se mantenían normales. Aparentemente, pues, el corazón fue lo último en fallar. Según la opinión de algunos especialistas tales síntomas podían deberse, perfectamente, a una sobredosis de droga hipnótica, por ejemplo *pentotal*, también conocida como "suero de la verdad". El mismo "Diario 16" del lunes participaba de la hipótesis de una sobredosis de droga, aunque este órgano informativo tampoco parecía estar interesado en arrojar luz sobre el asunto: más bien dejaba entrever que podía haber sido el mismo detenido quien ingiriese la droga antes de ser apresado. Ni siquiera se dignó recordar que la detención se llevó a cabo en la noche del 4 al 5. Una nueva contradicción: en la información del domingo se señalaba que llevaban veinte minutos interrogándole; en la versión amañada del lunes se decía textualmente que "cuando iba a ser interrogado sufrió un desvanecimiento". Hasta el momento, éstos son los hechos. Malamente podrán seguir llamándose demócratas quienes no exijan una aclaración de los mismos. Con toda probabilidad llegaríamos todos a la conclusión de que en este país no sólo se tortura, como señala *Amnesty International* en un informe de hace dos semanas, sino que también se asesina en las comisarías.

**E**L Batallón Vasco Español continúa con su noche de cuchillos largos. Sus últimas víctimas han sido *Miguel María Arbelaiz* y *Luis María Elizondo*, ambos simpatizantes de *Herri Batasuna*, asesinados la madrugada del domingo 7 en Hernani (Guipúzcoa). Pocos días antes, el 30 de agosto, *Angel Etxaniz*, también simpatizante de la coalición vasca, caía muerto en un atentado igualmente

reivindicado por el Batallón Vasco Español. Un dato significativo es que en el atentado de Hernani la Guardia Civil tardó alrededor de una hora en hacer acto de presencia, a pesar de que los hechos ocurrieron a 500 metros escasos del cuartel de la localidad. Demasiado abultada la lista de asesinatos perpetrados por el siniestro Batallón y demasiado poco lo que se sabe de él. Hagamos memoria: que sepamos, los únicos detenidos en relación con estas siglas fueron los asesinos materiales de *Yolanda González* en Madrid. Más tarde se supo que en el atentado estaba implicado un miembro de la Policía Nacional y que *Hellín*, el principal encartado, y sus compinches eran destacados militantes de *Fuerza Nueva*. A resultas de su detención fue localizada la terminal de télex por la que el Batallón Vasco Español reivindicó el asesinato. Pero el juez *Varón Cobos* cortó la investigación en ese punto y de esta organización jamás volvió a saberse. Hilos de los que tirar no faltaban.

**L**A Policía se ha mostrado particularmente activa en estas semanas. Empezó deteniendo a *José Antonio Urbiola*, miembro de *Herri Batasuna* y vicepresidente del Parlamento Foral de Navarra. En este caso el instigador fue el socialista *Arbeola*, quien hizo públicas unas declaraciones del detenido en las que se mostraba conforme con la política de ETA militar. *Urbiola* ha pasado a la cárcel de Carabanchel tras haberle sido aplicada la Ley Antiterrorista.

A través de unas vagas informaciones policiales pudo saberse que unas doce personas, entre ellas el prestigioso intelectual de izquierdas gallego *Xosé Luís Méndez Ferrín*, han sido detenidas, acusadas de pertenecer al Partido Galego do Proletariado. Todo arranca del arresto de los presuntos autores del asalto a una caja de ahorros, según la Policía vinculados al citado partido. Diversas fuerzas gallegas de izquierda han denunciado la aplicación indiscriminada de la Ley Antiterrorista a todos los detenidos y la utilización del caso por parte de la Policía para desprestigiar a las fuerzas que rechazan el proyecto ucedista de Estatuto para Galicia.

*Rosón* empieza a cumplir sus promesas y a poner en práctica la máxima de un colega suyo, el ministro alemán del Interior: "Yo ya sé los nombres de todos los que van a ser encarcelados. Falta cogerles en algo concreto". ■



En el tiempo veraniego en que SERVIR AL PUEBLO ha faltado a su cita con su público habitual, una serie de acontecimientos de sonada importancia han tenido lugar, tanto en el plano internacional,

como dentro del Estado español. Entre los primeros, cabe destacar la huelga general polaca, un hecho fundamental en la historia de los países del Este. Entre los segundos, la crisis de la UCD. De ellos tratan las líneas que siguen.

## Polonia

# La fragilidad de un régimen

**D**OS meses de huelgas en Polonia han atraído poderosamente la atención: tanto de los que deseamos asistir al inicio de procesos revolucionarios en los países del Este, dirigidos a un socialismo digno de ese nombre, como de los gobiernos y prensa occidentales, que han visto en este movimiento de protesta una ocasión para rehabilitar las desacreditadas "virtudes" de sus regímenes capitalistas.

### VER TRAS LAS APARIENCIAS

De los hechos transcurridos desde que estalló el conflicto, a primeros de julio en Gdansk, cabe extraer unas primeras conclusiones que nos permiten aproximarnos a un mayor conocimiento de la realidad social y política en la que se ha desarrollado la confrontación Gobierno-movimiento obrero. Las 21 reivindicaciones que han catalizado el movimiento huelguístico eran inequívocamente justas en el actual contexto social de Polonia: las tres primeras estaban dedicadas al reconocimiento de sindicatos libres e independientes, a garantizar el respeto del derecho de huelga y de las libertades de expresión, impresión y publicación; la cuarta exigía el restablecimiento de los derechos de las personas sancionadas a raíz de las huelgas de 1970 y 1976, la liberación de los presos políticos y el cese de la represión de las opiniones; otras estaban dirigidas a exigir el mejoramiento de las condiciones de vida y de trabajo de los obreros (escala móvil salarial, adelanto de las jubilaciones, creación de guarderías, aprovisionamiento del mercado interno de artículos alimenticios y limitación de las exportaciones); se exigía asimismo la supresión de los privilegios de los cuerpos de seguridad, de la policía y de los miembros del partido en lo que se refiere a las ayudas familiares y a la designación de los cargos directivos; y, por último, la petición de que se informara en los medios de comunicación sobre la creación del comité de huelga y acerca de la grave situación socioeconómica que está atravesando el país. El enfrentamiento Gobierno-huelguistas en torno a tales reivindicaciones ha sido una medida de la correlación de fuerzas existentes y ha tenido, sobre todo,

la virtud de poner en evidencia la debilidad del régimen polaco.

### ALGUNAS CONQUISTAS

A la presión de los trabajadores en favor de sus reivindicaciones, la dirección del partido ha respondido con una remodelación en los cargos centrales del Politburó, con la destitución del primer ministro, **Babiuch**; de los responsables de los organismos de planificación (los dos vice-

presidentes del Gobierno), del presidente de los sindicatos, de los responsables de información y propaganda, etc. Se ha visto obligado asimismo a realizar una autocrítica pública, con la que legitimaba la respuesta de la clase obrera a la situación de deterioro creada en el país, de la cual hacía responsables a altos dirigentes del Estado. Algunas medidas semejantes a éstas las había tomado también el partido en

otros tiempos, como reacción a pasados movimientos huelguísticos. Sin embargo, en la presente ocasión ha ido mucho más allá en sus concesiones: "**La actividad de los sindicatos en Polonia**—dice el texto del acuerdo entre la comisión gubernamental y el comité de huelga interempresarial— **no ha respondido a las esperanzas y a las aspiraciones de los trabajadores.**

**Se estima que será útil la creación de sindicatos nuevos autogestionados, que serán una representación auténtica de la clase trabajadora...**". La libertad de creación de sindicatos libres, aquí reconocida, va acompañada por otros acuerdos que la concretan, tales como: "**Los comités de huelga tienen la posibilidad de transformarse, a nivel de empresa, en una institución representativa de los trabajadores, ya sea como consejo obrero, consejo de los trabajadores, o comité fundador de los nuevos sindicatos autogestionados**". La aceptación de estas reivindicaciones y algunas de las mencionadas anteriormente suponen, antes que nada, una importante derrota del Gobierno. Tales exigencias no sobrepasan los límites de un programa reivindicativo meramente democrático-general, pero podemos intuir, sin realizar un gran esfuerzo de imaginación, las presiones a las que se habrá visto sometida la alta dirección del POUP a fin de que no accediera a esas peticiones. La simple posibilidad teórica de crear sindicatos constituye un hito en los países del Este y destaca, en este caso, su valor ejemplificador. Así, poco después de firmados los acuerdos en Gdansk, se hacían extensivos éstos a los mineros de Silesia, que también se habían puesto en huelga. Pero los logros de esta lucha, las experiencias positivas que puede extraer de la misma la clase obrera, no van a quedar encerradas en Polonia. Debía de entenderlo así la agencia soviética "Tass", cuando afirmaba el pasado 3 de septiembre que "**el país (Polonia) está obligado a tomar decisiones difíciles que deben ser medidas y fundamentadas. Deben de tener en cuenta no solamente las implicaciones económicas sino también las consecuencias que derivan de ellas...**".

Otro elemento a destacar es la notable capacidad de influencia que ha mostrado la Iglesia católica a través de su intervención en el conflicto. La Iglesia polaca no sólo se ha mantenido en las últimas décadas como un contrapoder moral e ideológico ante el régimen político, sino también como aglutinadora de unos sentimientos de humillación nacional que, alimentados a lo largo de décadas de predominio ruso, no han sido precisamente apaciguados por los actuales propagandistas de la "soberanía limitada". A falta de mejores defensores, la Iglesia reaccionaria polaca se convierte en la beneficiaria de esos sentimientos. Y la verdad es que este hecho dice mucho acerca del fracaso del régimen polaco en el terreno de la revolución ideológica.

Aunque evidentemente es difícil pensar en la realización de una profunda transformación cultural cuando ésta no puede asentarse en una auténtica revolución social y política. Por otra parte, hoy más que nunca, se pone en evidencia la estrategia seguida por el Vaticano al designar como jefe de la Iglesia al reaccionario Wojtyla: Roma sí que sabía de las debilidades del régimen polaco y del terreno que debía de elegir para ir acumulando fuerzas.

Por lo demás, ¿tienen motivos las "democracias" capitalistas para alegrarse a la vista de lo acontecido en Polonia? Quizás uno: la remota esperanza de que, a consecuencia del actual conflicto, haya un cierto deslizamiento del régimen polaco en el sentido de alejamiento del régimen soviético y de acercamiento a los gobiernos de Europa Occidental. De la clase obrera polaca no esperan nada, porque el imperialismo y sus aliados son profundamente hostiles a ella, y saben que su movilización y sus luchas son difícilmente capitalizables. A este pensamiento, quizás, obedece el hecho de que Carter haya apremiado al canciller alemán Schmidt a prestar ayuda económica al Gobierno polaco, que el alemán, a su vez, haya cursado un telegrama de felicitaciones al nuevo primer ministro de Polonia por el pretendido final feliz de la huelga. A ello quizás también se deba el hecho de que la Iglesia no haya tardado mucho en llamar a la moderación y al cese de la lucha. ■

J. A. D.



La debilidad del régimen polaco es uno de los aspectos importantes que ha puesto de manifiesto la huelga.



# Agua por todas partes



Los barones de UCD ganan terreno. Abril lo pierde.

**E**L Gobierno está paralizado. La UCD atraviesa la mayor crisis de su historia. Este es el desenlace al que han conducido las interminables guerras internas entre las camarillas que forman el partido del Gobierno. Ahora vuelven los "socialdemócratas" y los liberales, que habían sido defenestrados en la última crisis. Y es que el terreno es muy propicio para estas guerras entre camarillas. Un terreno preparado por la crisis económica, que está produciendo

paro y hambre. Por el problema de Euskadi. Por el parón autonómico. Ahí está Marinaleda, todo un pueblo andaluz haciendo una huelga de hambre contra el hambre. Ahí está la conflictividad de Navarra, debida a la funesta política de la UCD (apuntalada por el PSOE), que apoya decididamente los intereses de la derecha más reaccionaria y sus intentos de marginar a Navarra de Euskadi.

"El terrorismo es el principal causante del paro en nuestra tierra." "La

calle está en poder de los vándalos, eso no se puede consentir, hay que recuperarla." Estos son los lemas básicos de la campaña de intoxicación ideológica que intenta culpar a ETA y sus aliados de todos los males que aquejan a Navarra. Como gran colofón de esta campaña, la UCD, la UPN, el PSOE, el PCE, las organizaciones empresariales y alguna central sindical, convocaban una magna manifestación "contra el terrorismo y por la democracia". Simultáneamente, el Gobierno Civil prohibía otra manifestación: la que convocaban las fuerzas de la izquierda, entre las que se encontraban el EMK, HB y LCR. Días antes, el Ministerio del Interior había ordenado la detención del vicepresidente del Parlamento Foral de Navarra, al que posteriormente aplicarían la Ley Antiterrorista. La manifestación de las fuerzas parlamentarias no consiguió reunir más que quince mil personas, pese al impresionante despliegue propagandístico. La llamada "contramanifestación" fue durísimamente reprimida por la Policía.

Al Gobierno no parece importarle lo impopular que puedan resultar en Euskadi las medidas represivas empleadas. Sólo le preocupa cómo justificar esta represión ante los demás pueblos del Estado. Para ello intenta presentar al pueblo vasco, en general, y a la izquierda radical, en particular, como insolidarios e indiferentes con lo que pueda ocurrirles al resto de los pueblos del Estado. De esta manera, los vascos no encontrarán solidaridad cuando sean reprimidos. Pero el propio Gobierno no puede ocultar que el domingo 24 de agosto más de 2.000 personas recorrieron las calles de Donosti en una manifestación de apoyo al pueblo andaluz. "Andalucía elkartasuna", "Andalucía, escucha, Euskadi con tu lucha". Militantes del EMK, de HB, de PTE, encabezaban la manifestación. No puede ocultar tampoco que más de cien personas estaban encerradas en los Ayuntamientos de Villafranca, primero, y de San Sebastián, después, en solidaridad con el pueblo de Marinaleda. No puede ocultar, finalmente, que en el Comité de Solidaridad con Andalucía no participan ni la UCD, ni el PSOE, ni el PCE.

Pero el Gobierno también hace agua por su azarosa política de alianzas. Cualquier alianza medianamente sólida fracasa ante las ten-

siones internas de la propia UCD, o gracias a las presiones de las FF AA, que limitan seriamente el margen de maniobra gubernamental en política autonómica. Jordi Pujol teme que la crisis de UCD llegue a salpicar a Convergencia i Unió, si es que ésta llegara a formar parte del Gobierno. Para ganarse la confianza de las familias liberal y "socialdemócrata", Suárez tiene que defenestrar a Abril Martorell. Pero esto levanta indignaciones en los poderosos sectores del empresariado de la CEOE, que veían con muy buenos ojos la línea "dura" del vicepresidente económico saliente.

Cuando estas líneas estén publicadas, es probable que ya sea pública la lista del nuevo Gobierno. Un nuevo Gobierno que se encontrará en una vieja situación: que los factores que causan la crisis siguen inalterables y que, por tanto, las "riñas familiares" no son más que la punta del "iceberg".

Finalmente, nos encontramos con que vuelve la labor legislativa de las Cortes. Dos temas se muestran prometedores. Uno de ellos, la vista en el Pleno del Congreso de la exigencia planteada por el diputado Fernando Sagaseta: que la Legión abandone Fuerteventura. El otro

tema, planteado también por Sagaseta ante la Mesa del Congreso, es propuesto a instancias de la Comisión por la Libertad de Expresión. Se trata de una proposición de Ley por la cual se requiere al Gobierno para que investigue la actuación del poder judicial y proceda a la depuración de los jueces que han intervenido en casos como el de Herrera de la Mancha, Xavier Vinader o el de los atentados fascistas ante los cuales el poder judicial se ha mostrado claramente tolerante con los presuntos asesinos. ■ J. A. D.



— Por Pedro Beiras —

## Escrúpulos

La participación de la social-democracia en la actividad represiva del Estado burgués es un rasgo peculiar de las "democracias" modernas. El caso Urbiola está lleno de enseñanzas.

Un diputado del PSOE le dice que no tiene narices para manifestar claramente lo que piensa de ETA. El diputado sabe que se si Urbiola expresa su opinión va a ser perseguido, pero no importa; le pone en la disyuntiva de callarse o de decir lo que piensa y, de hacerlo así, caer bajo la acción represiva.

Otro diputado del PSOE, el presidente del Parlamento Foral, lo cuenta a la prensa. No presta importancia a las consecuencias que ello vaya a suponer para Urbiola. Después, cuando esas consecuencias se producen y Urbiola es detenido, exclama compungido: no imaginaba que iba a pasar esto. Además la sesión no era a puerta cerrada. Además siempre cuento a la prensa lo que se discute. Además le pregunté a Urbiola si prefería que no lo contara y me dijo que hiciera lo que quisiera. Además...

A Urbiola le han detenido. Incomunicado. Sin asistencia de abogado. Traspasando el límite de las 72 horas. Todo por un delito de opinión.

El PSOE no se rebela contra este atentado a los derechos humanos. No le preocupa demasiado. Lo que le molesta es que a Víctor Manuel Arbeloa le llamen chivato.

Y esa es una debilidad en el PSOE, un partido que se muere de ganas por llegar al Gobierno y por tener bajo sus órdenes a esos cuerpos de policía que el franquismo parió. Un ministro del Interior, en las actuales condiciones, por muy del PSOE que sea, sería por fuerza un gran chivato. ¿A qué vienen, pues, esos escrúpulos? ■



Urbiola a la cárcel. Un paso crucial en la escalada represiva contra el pueblo vasco.





*Avance de los revolucionarios en el Día da Patria Galega*

# El apóstol y el gobernador

Las personas que estaban en Santiago el pasado 25 de julio tuvieron la ocasión de contemplar el espectáculo originado por uno de los mayores despliegues policiales que se recuerdan en la ciudad compostelana. Aquello parecía el año 1976, cuando —también el 25 de julio— *Juan Carlos* puso sus reales posaderas en Galicia y las autoridades prohibieron las manifestaciones del *Día da Patria Galega*. Demostrando que la reforma política de la Moncloa y aledaños es lo más parecido a una pescadilla que se muerde la cola, la historia se ha repetido cuatro años después. Pero en honor a la verdad habrá que decir que alguna diferencia sí que ha habido: del sobrio gris de los uniformes que rodeaban entonces la catedral compostelana se ha pasado al ñoño marrón de hoy.

**E**N un principio, el *Día da Patria Galega* de 1980, no presentaba grandes novedades con respecto al pasado año, pese a existir un Estatuto de Autonomía listo para ser sometido a referéndum y rechazado por todos los partidos de la oposición, al menos verbalmente. Una vez más, la unidad de acción entre la izquierda radical resultaba imposible debido a la actitud sectaria mantenida por los dirigentes del **Bloque Nacional-Popular Galego (BNPG)**. Y también este año —cosa que ya va siendo tradicional— fuerzas como el **PSOE**, el **PCG** o el **Partido Galeguista** han mostrado su absoluta inhibición ante las movilizaciones populares: puestos a cubrir el molesto expediente del 25 de Julio a base de marcar un gesto hacia la galería, optaron por la ofrenda floral en el cementerio de turno y por una fiesta-mitin absolutamente descafeinada. Al final eran tres las manifestaciones previstas en Santiago: la del **BNPG** (acompañado en esta ocasión del **Partido Socialista Galego**), la convocada conjuntamente por el **MCG** y la **LCR**, y la preparada por el **Partido Obreiro Galego (POG)**. Se presen-

taba, pues, un *Día da Patria Galega* que tenía mucho de confrontación política entre las distintas fuerzas de la izquierda y poco de lucha común contra el que en este momento es el principal instrumento de la opresión centralista: el Estatuto de la **UCD**. Sin embargo, la actuación del partido del Gobierno iba a cambiar el panorama de la jornada, ayudando, por qué no decirlo, a poner las cosas en su sitio.

## "SANTIAGO Y CIERRA ESPAÑA"

El *Día da Patria Galega* nunca fue un plato al gusto de la **UCD**. Desde hace unos años a esta parte, la **UCD** no ha parado de intentar sustraer a la jornada su significado reivindicativo de la nacionalidad gallega, convirtiéndola en una ocasión para lucir a la *Xunta* y para los discursos demagógicos del momento. De este modo, bajo la batuta de **Antonio Rosón**, la **UCD** gallega participó en los actos del 25 de Julio en un intento de dar el timo de partido "galleguista" y, de paso, buscando neutralizar la carga anticeutralista de la fecha. La maniobra fracasó por completo y **Rosón** quedó tan mal parado que terminó

siendo destronado por los "barones" rivales. Los ucedistas, pensando que más valía lo malo conocido que lo bueno por conocer, decidieron volver a la táctica de la represión pura y simple.

"Se acabó la tolerancia; ahora se va a aplicar la ley". Con esta frase antológica dirigida a los representantes de los partidos convocantes de las manifestaciones, **Pedro Gómez Aguerre**, gobernador civil de **A Coruña**, resumía la filosofía del Gobierno ante el *Día da Patria Galega* de este año. Y como resultaba demasiado escandaloso prohibir todo de golpe, por esta vez la **UCD** decidió dar un pequeño rodeo: no se permitiría que las manifestaciones recorrieran el casco viejo de Santiago. ¿Razón? No interferir los actos religiosos del día y no molestar a los peregrinos que visitan la ciudad. "Señores, el apóstol Santiago es el primer solicitante de manifestaciones para ese día... El apóstol debería tener el carnet n.º 1 de todos los partidos..." no dudó en declarar el virrey ucedista de la provincia en su arrebato nacional-catolicista.

La verdad es que entre tanta gente no fue posible detectar la presencia del tal apóstol en las calles de Santiago. Pero los que no tuvieron problemas para hacerse notar fueron los casi mil antidisturbios que tenían tomada la parte vieja de la ciudad y cargaban contra todo bicho viviente, contra quienes consideraron impropio la prohibición gubernativa y contra los peregrinos a quienes el señor **Gómez Aguerre** tenía tanto interés en proteger. Apoyando públicamente la decisión gubernamental de suspender las demostraciones en la calle previstas para ese día, el arzobispo de Santiago, **Angel Suquía Goicoetxea**, completaba la sacrosanta alianza.

El matrimonio entre **UCD** y la jerarquía de la Iglesia católica se consumó el propio día 25 durante los actos celebrados en la catedral y encontró allí un singular padrino en

la persona del capitán general de la Zona Marítima del Cantábrico, almirante **De la Guardia y Oya**, quien en un auténtico mitin político defendió "la indestructible unidad de la Patria española", atacó el divorcio y el aborto y se mostró partidario de todo lo que suponga "orden" y represión "del terrorismo y la guerra subversiva".

## UN POLO DE REFERENCIA REVOLUCIONARIO

Pese a todo, la **UCD** no consiguió su objetivo: el *Día da Patria Galega* de 1980 mantuvo el nivel de movilización popular alcanzado en años anteriores. De este modo, mientras la derecha celebraba su acto político entre las cuatro paredes de la catedral, miles de personas recorrían las calles de Santiago reclamando el derecho de autodeterminación y la soberanía nacional para Galicia, expresando el absoluto rechazo del Estatuto de Autonomía de **UCD** y afirmando su intención de no renunciar a lo que esta fecha significa en la lucha por una Galicia libre.

En las movilizaciones de este año ha ocupado un lugar importante la labor desarrollada por el **MCG** antes y durante el 25 de Julio: la intensa campaña propagandística llevada a cabo y el estimable número de asistentes (más de 2.000) a la manifestación conjunta con la **LCR** hablan en favor de que un polo de referencia revolucionario se está abriendo paso en el seno del movimiento nacional gallego. Un poco activo y combativo, diferenciado tanto de la izquierda que "pasa" de la lucha por la libertad nacional de Galicia, como de aquella otra que hace del nacionalismo exclusivista el principio rector de su política.

Por lo demás, el pasado *Día da Patria Galega* ha venido a confirmar que **UCD** practica la vieja política del palo y la zanahoria. El palo para quien planta cara y lucha contra el Gobierno, para los que estuvieron en las calles de Santiago. La zanahoria para los que se abstu-



Que sí, que es a ti.

vieron de ir, para los que confían más en el pacto que en cualquier otra cosa. **UCD** ya les ha invitado a negociar una interpretación común del desarrollo del Estatuto. Visto lo visto, ¿habrá alguien capaz de morder la zanahoria ucedista? Parece que a los dirigentes del **PSOE** y el **Partido Galeguista** no les faltan las ganas de hacerlo. Será bueno recordarles desde aquí que ello les haría cómplices del palo que aplica el partido de **Suárez** y les convierte en compañeros de viaje del nuevo centralismo que se quiere imponer al pueblo gallego. ■

Suso Vega





## La "nueva" política lingüística de UCD en el País Valencià

**A**UN estaba fresco entre el pueblo valenciano el recuerdo de las batallas libradas el curso pasado contra el Gobierno a raíz de su famoso Decreto de Bilingüismo y su plasmación práctica, un "Proyecto de Orden" dirigido a regular la situación escolar de la lengua catalana y retirado a última hora como consecuencia de la lucha popular, cuando a finales de julio, en plena calina veraniega, cuando ya no quedaba nadie en las aulas, el Ministerio de Educación ha obsequiado al País Valenciano con una edición corregida y aumentada de dicho proyecto que a duras penas recoge los aspectos más formales de las reivindicaciones que se planteaban.

La trayectoria de los ataques gubernamentales a la lengua, cultura e identidad de los valencianos no ofrece lugar al equívoco. En el curso escolar 78-79 se inició un "Plan Experimental para la Enseñanza del valenciano" que abarcó a más de 150 centros y 24.000 alumnos, pero el año pasado fue suprimido por el conseller de Cultura (UCD) y parece ser que en el próximo tampoco se va a llevar a cabo. Radio Nacional de España en Valencia consintió en los últimos años del franquismo en la existencia de un programa pionero, "De dalt a baix", que llegó a tener una hora diaria de duración; hoy ha sido sustituido por otro de un cuarto de hora. Aitana, el circuito "regional" de TV, a diferencia de ciertos momentos mejores, es hoy un modelo de orientación antivalencianista. La UCD, en alianza con grupos filofascistas, está promoviendo unas normas ortográficas, absolutamente anticientíficas, inventadas hace dos años para enfrentarse a las Normas Unificadas, basadas en las Normas Catalanas de Fabra, aceptadas desde 1932 por todo tipo de entidades.

Lo dicho hasta aquí ya es un buen botón de muestra de la política lingüística que la derecha propugna para los valencianos, pero aún hay más. Con el Decreto de Bilingüismo se trató de consagrar los privilegios constitucionales del castellano y obstaculizar la normalización del catalán.

### LA "ASIGNATURA" VALENCIANO

El nuevo Decreto reconoce formalmente la obligatoriedad de la enseñanza del valenciano (para que un centro enseñe en valenciano pone una serie de condiciones que constituyen una auténtica carrera de obstáculos) y pasa a renglón seguido a fijar una serie de excepciones que convierten en papel mojado dicha obligatoriedad. Por ejemplo, en una ciudad como Valencia la

# Burla burlando

La situación "oficial" de la lengua catalana en el País Valencià está hoy claramente peor que hace dos años. Pese a ser la lengua mayoritaria de los valencianos, las instituciones oficiales y la derecha no paran de ingeniárselas para obstaculizar su desarrollo, dignificación y normalización. El último aldabonazo de la hiriente y opresiva labor que vienen realizando ha sido la publicación de unas nuevas normas de la enseñanza del valenciano en las escuelas, cuya máxima virtud es que no va a poder ser aplicado este año porque la derecha no dispone de suficientes profesores para llevarlo a la práctica.

valenciano y niños que no ya es un factor que facilitará la consideración práctica de la "asignatura" como no fundamental o secundaria.

Con vistas a facilitar la entrada por la puerta falsa de esa chabacana ortografía que inventaron hace cuatro días, el Decreto no reconoce la unidad idiomática del País Valencià, Catalunya y Les Illes. Y ya que la Universidad ha venido manteniendo una clara posición de defensa de la catalanidad del valenciano y de la enseñanza según las Normas de 1932, y de cara a facilitar la contratación de profesorado de su misma cuerda, los autores del Decreto también han dejado la puerta abierta al profesorado no titulado por las instituciones universitarias. Precisamente la defensa de una titulación homologada por la Universidad y la defensa de la presencia de un miembro de ésta en la Comisión Mixta Ministerio-Consell, encargada de regalar la aplicación del Decreto, eran dos de las reivindicaciones más importantes del movimiento estudiantil del pasado año. La primera, como se ve, no ha sido atendida; con respecto a la segunda, la Universidad podrá ahora tener un representante en la Comisión, pero su presencia será más bien decorativa, "asignatura" (sic) valenciano no será obligatoria para los niños castellano-parlantes. La misma clasificación entre niños que hablan el

ya que en materia lingüística sus opiniones no son vinculantes.

### DIME A QUIEN NOMBRAS...

Como puede verse, se trata de un Decreto hecho a la medida de la

derecha, el centralismo y el movimiento anticaltanista, que en el País Valenciano son una misma y única cosa. Y en concordancia con el espíritu del Decreto, la Comisión Mixta queda constituida en parte por unos señores nombrados por el Consell (en estos momentos en

manos de la UCD) y en parte por otros designados por el Ministerio de Educación, que tampoco tiene mucho que ver con algo que suene a progresismo. El caso es que en la Comisión la UCD goza de una confortable mayoría bajo la presidencia de un siniestro personaje nombrado por el conseller de Cultura, **Vicente Ramos**, conocido activista anticaltanista que en tiempos de Franco defendía ardientemente una supuesta región llamada del sureste, y que para más señas ni siquiera habla el valenciano (no diremos catalán por aquello de los sentimientos). El nombramiento de este antivalenciano ha sido tan sonado que hasta el presidente interino del Consell, el ucedista **Monsonís**, ha tenido que aclarar en la prensa que el mismo entraba dentro de las responsabilidades del conseller de Cultura y no de las suyas. Y no es para menos. Lo primero que ha hecho el tal personaje es exigir la dimisión del representante provisional de la Universidad, el catedrático de Filología **Sanchis Guarner**, personalidad de prestigio internacional.

Pero lo más gracioso de esta historia, por llamarlo así, es que el famoso Decreto para la enseñanza del valenciano tampoco se aplicará el próximo curso debido a que la derecha, los anticaltanos de hoy y los antivalencianos de siempre, no tiene profesorado formado para ponerlo en práctica, mientras que en el País Valenciano existen más de 5.000 maestros y licenciados con el título a punto, obtenido en el Instituto de Ciencias de la Educación (ICE) de la Universidad.

El objetivo de la derecha parece claro: impedir cualquier asomo de normalización lingüística al precio que sea. Y mientras tanto la situación del valenciano —del idioma catalán a fin de cuentas— seguirá dependiendo de personas e instituciones particulares.

Y si no cesa la opresión lingüística —la opresión nacional a fin de cuentas también—, la lucha por los derechos de la lengua, la resistencia nacional, tampoco va a hacerlo. No quepa duda. ■



La lucha del pasado curso contra el Decreto de Bilingüismo consiguió paralizar su aplicación práctica.





**Mundo  
del Trabajo**

**T**RAS la ocupación del Parlamento vascongado por los trabajadores de Nervacero, la lucha que desde hacía siete meses venían manteniendo saltó a la actualidad. Hasta entonces había sido poco menos que ignorada. Ahora era otra cosa; los trabajadores habían osado profanar el sacrosanto templo del parlamentarismo. Para los trabajadores del resto del Estado, Nervacero se convertía en un ejemplo. Su acción había logrado que las incidencias de las negociaciones, las propuestas de **Abril Martorell**, las propuestas de las centrales sindicales..., fueran seguidas con la máxima atención.

#### LAS ENSEÑANZAS DE NERVACERO

Después de varios dimes y diretes entre la Administración y los encargados de elaborar la propuesta de convenio colectivo, éste ha sido finalmente aceptado. Básicamente, éste convenio —avalado por las direcciones de las centrales sindicales y una parte minoritaria del comité de empresa— supone la aceptación de las "nueve" condiciones que en su día intentó imponer **Abril Martorell**: vuelta a los salarios de 1978, aceptación del arbitraje de la **Consejería de Trabajo** del Gobierno Vasco, etc...

En el artículo "La semilla de Nervacero" (ver **SERVIR AL PUEBLO** número 148) se decía: "Los trabajadores de Nervacero, quizás, se van a encontrar ahora con unos resultados similares a los exigidos por **Abril Martorell**. Pero con una diferencia: cada puesto de trabajo eliminado, un conflicto político de envergadura; cada medida antiobrera, una herida abierta en el régimen burgués y en el gobierno de la derecha. Ni más ni menos que la diferencia existente entre rendirse antes de luchar, o hacer que cada atentado contra los trabajadores le salga caro a quien lo realiza." Y esta diferencia, que hoy todavía no se manifiesta en la forma en que ha sido habitual durante estos ocho meses, está presente en los votos que de, una u otra manera, sea por la negativa o por el rechazo de las votaciones, se manifiestan de una manera sistemática a favor de las decisiones adoptadas por los trabajadores el mes de diciembre. Se



### Tras la concesión del crédito a Nervacero

# Compás de espera

**Hoy, después de que las medidas de Abril Martorell se han impuesto, después de la aceptación por parte de la Administración del convenio elaborado por las direcciones de las centrales sindicales, muchos trabajadores se preguntan cómo están las cosas en Nervacero. Pues bien, antes que nada cabe decir que el problema de Nervacero no ha quedado resuelto, todavía. El crédito concedido a la empresa no es más que un parche a una grave situación que afecta a todo el sector. Con él se ha dado paso a una situación de "impasse", de compás de espera, que no significa, ni mucho menos, el fin del conflicto. Entra, simplemente, en una nueva etapa.**

manifiestan en el hecho de que la mayoría de los afiliados a **CC.OO.** de la fábrica rechacen en asamblea las propuestas de la dirección del sindicato. O se manifiestan en la expulsión de una asamblea de trabajadores del representante de la dirección de **CC.OO.** en la mesa negociadora del convenio; o en la falta de entusiasmo que manifiestan los trabajadores ante las propuestas; o el que en la asamblea, donde las centrales sindicales expusieron su propuesta sobre la plataforma de negociación, no hubiese ninguna intervención de los trabajadores que la defendiese.

Y es que ocho meses de lucha, de enfrentamiento continuo con la patronal, la Administración, el Ayuntamiento, la policía... hacen escuela. Aunque, claro está, ocho meses de lucha sintiéndose golpeados por muchos lados, sin el apoyo —cuando no con el rechazo— de las centrales sindicales y algunos partidos de izquierdas crean desconcierto, ganas de acabar las cosas como sea. Esto no es un secreto para nadie y menos aún un reproche para los trabajadores de Nervacero. Son cosas que forman parte de la lucha, y son parte de la experiencia de miles de trabajadores.

#### UNA NUEVA ETAPA

La lucha de Nervacero no ha llegado, ni mucho menos, a su fin. Entra, simplemente, en una nueva etapa. El crédito que la empresa recibirá a cambio de la firma del convenio no solucionará más que unos cuantos problemas. Al mismo tiempo, es el preludio de nuevas agresiones contra los trabajadores, entre las que destaca la del despido masivo. Los trabajadores de Nervacero han acumulado una extraordinaria experiencia de enfrentamiento contra el capital y su Gobierno.

Experiencia que tendrán que poner en juego en un futuro no muy lejano.

Ya hoy, los trabajadores de Nervacero se enfrentan a graves problemas, entre los que destaca la necesidad de recuperar esa unidad para la lucha —parcialmente perdida— con la que han obtenido tantas victorias. Esa unidad que todavía se manifestaba en el rechazo masivo, a mediados de julio, de las "nueve" provocaciones de **Abril Martorell**. Para ello, es muy probable que no haya más remedio que pasar por la experiencia práctica de que las llamadas "vías realistas", las vías de la renuncia, no van a aportar a los trabajadores ninguna solución a largo plazo.

La experiencia de lucha de Nervacero, los métodos de lucha empleados, el ejemplo práctico de aplicación de una política de resistencia obrera frente a la crisis, forman ya parte de la historia del movimiento obrero. Nervacero ha sabido abrir nuevos caminos. Ese es su mérito y ningún convenio podrá empañarlo.

El desarrollo del convenio, de los retrocesos ante la presión de la Administración, son cosas normales que se produzcan, sobre todo cuando falta el apoyo de las centrales sindicales mayoritarias, cuando los partidos de la izquierda reformista se han desentendido olímpicamente, o han hecho todo lo posible porque la lucha finalizara cuanto antes.

Que nadie se llame a engaño. La lucha de Nervacero era y sigue siendo difícil. Los enemigos que están enfrente son poderosos. Pero también es cierto que las vías de agua abiertas con su lucha en el barco del Gobierno y de su política económica, son importantes. Los caminos que han mostrado al conjunto de la clase obrera pronto serán abiertos por otros "nervaceros".

El pasado 16 de julio **Iosu Perea**, secretario del Comité de Empresa de Nervacero y militante del **EMK**, escribía en **El País**: "Señor Abril: su Gobierno caerá y la lucha de Nervacero aún se mantendrá". El tiempo ha demostrado que al pronóstico de **Iosu Perea** no le faltaba razón: **Abril** ha caído y los trabajadores de Nervacero siguen en la brecha.



A lo largo del presente año se ha venido gestando en Zaragoza una dramática situación. Cerca de trescientos expedientes en lo que va de año que afectan a un total de nueve mil setecientos trabajadores. El fantasma del paro, la amenaza de tales expedientes, ha pasado a convertirse en la mayor preocupación de la clase obrera zaragozana. Los casos de Balay y Vitrex han sido los detonantes de esta preocupante situación. La solidaridad que ha tenido lugar entre los trabajadores ha sido una de las principales razones que evitaron que los expedientes siguieran adelante.

Los trabajadores de Balay y Vitrex (Zaragoza) lo consiguieron

# No "coló" el expediente

**P**OCO antes del verano la dirección de Balay, empresa fabricante de electrodomésticos con mil seiscientos cuarenta y cho trabajadores en plantilla, anunciaba su intención de poner en marcha un expediente alegando la situación de crisis por la que atraviesa el sector. Mientras tanto, y con la más absoluta desfachatez, reconocía haber tenido unos beneficios superiores a los ciento cuarenta y un millones durante los tres últimos años. Sus amenazas se convirtieron en realidad a primeros de agosto en que hizo público su expediente. El fantasma del despido se cernía sobre doscientos cincuenta y un trabajadores. La reacción no se hizo esperar.

## LA SOLIDARIDAD, BASE DEL TRIUNFO

Entretanto, en Vitrex, empresa de mecanización y esmaltado, con cuatrocientos diez trabajadores en plantilla, aprovechaba esas fechas para comunicar al Comité de Empresa su intención de reducir algunos puestos de trabajo, "para lo cual esperaba su colaboración y llegar a un acuerdo que facilitase la operación". Ante la oposición del Comité a tal acción, la empresa decidió seleccionar a cuarenta y dos trabajadores y no darles nada de trabajo. De esta forma, la empresa pretendía hacer ver a los trabajadores la inevitabilidad del expediente, ya que no había trabajo para todos.

**Los trabajadores zaragozanos han dado el aldabonazo ante el grave problema del goteo de puestos de trabajo, y han logrado hacer de él un problema de toda la población. Balay y Vitrex son testimonio de ello.**

Mientras el Comité de Empresa respondía al informe presentado por la empresa, comenzaba la agitación en la calle a la vez que se preparaban las formas de lucha a emplear para la vuelta de las vacaciones. El ambiente de resistencia al expediente se fue preparando con manifestaciones, octavillas, pintadas y asambleas en las que cabe destacar el alto número de asistentes, a pesar de ser época de vacaciones. Y así se llegaba al día 2 de septiembre en que la totalidad de la plantilla, reunida en asamblea, decidió el comienzo de la huelga indefinida hasta lograr la retirada del expediente.

La primera batalla se ganó el mismo día en que la empresa puso en marcha esta acción al impedir que estos cuarenta y dos trabajadores tuvieran que abandonar las naves y pasar su jornada en el comedor. Dado que la empresa persistía en su actitud, el día 2 de septiembre la totalidad de la plantilla decidió encerrarse en la fábrica, aunque sin dejar de trabajar. La casi totalidad de los trabajadores, incluidas oficinas, técnicos, encargados, se mantenían día y noche en el interior de la empresa.

A partir del día 2, tanto en el caso de Balay como en el de Vitrex, los acontecimientos se precipitan. Los

medios de comunicación —prensa y radio— empiezan a llamar la atención sobre la grave situación que están creando los expedientes de crisis. Comienza a hacerse cada vez más evidente la necesidad de una lucha generalizada que consiga frenar esa avalancha de expedientes. Numerosas empresas, muchas de las cuales se encuentran amenazadas por futuros expedientes, empiezan a dar muestras de una necesaria solidaridad.

La presión en la calle, y la perspectiva de que aquello pudiera convertirse en el detonante de un problema de mayor envergadura, obligan a las direcciones de Balay y Vitrex a sentarse a negociar.

En Vitrex el triunfo es absoluto. Los compañeros afectados se incorporaron al trabajo tras garantizar la empresa la percepción íntegra de sus salarios. Balay, por su parte, también retira el expediente presentado, si bien se llega al acuerdo de aceptar, por parte de los trabajadores —durante el plazo de un año—, una regulación temporal de plantilla con carácter rotatorio. Aunque no se ha eliminado el peligro de despidos sí se ha logrado evitar que la empresa pusiera en la calle a esos doscientos cincuenta y un trabajadores. En ambos casos las espadas siguen en alto. De seguro estas empresas seguirán intentando imponer sus objetivos, pero la lucha de estos trabajadores ha conseguido —al menos por el momento— que abandonen sus intenciones. Y, lo que es aún más importante, han pegado el aldabonazo ante el cada día más grave problema del goteo de puestos de trabajo. Han creado un movimiento de solidaridad alrededor de un problema que afecta a miles de trabajadores. Los trabajadores zaragozanos han demostrado que sólo con la movilización se puede hacer frente a este grave problema. ■

Continúan las subidas del bus

## Esta vez, Burgos



**A**COGIÉNDOSE al decreto del Gobierno que autoriza la subida de las tarifas del Bus, el Ayuntamiento de Burgos —mayoría UCD— decide proponer a la Junta de Precios una nueva subida. Se autoriza la nueva subida —la última tuvo lugar en febrero—, que es puesta en práctica sin previo aviso, aprovechando la época de vacaciones. De forma inmediata, la Asociación de Vecinos "Todos Unidos", de Gamonal-Capiscot, barrio de 60.000 habitantes, convoca a todos los partidos de izquierdas, sindicatos de clase, AA.VV. y demás organizaciones democráticas a una reunión para buscar la mejor manera de oponerse a la subida. Se decidió acudir al Pleno del día siguiente para exponer las quejas ante tal medida. El Algarrobo (así se le conoce al alcalde) decidió expulsar del Pleno a los manifestantes y continuarlo a puerta cerrada. Mientras la Policía Nacional se encarga de cumplir por la fuerza los deseos del alcalde, los concejales del PSOE y PCE deciden continuar en el Pleno.

Tras ser desalojados, los manifestantes deciden cortar la circulación en la Nacional I. La Policía Nacional se ve desbordada por la numerosa participación de los vecinos y decide no intervenir. A las once de la noche se decidió retirarse a los gritos de "Hoy nos vamos, mañana volveremos", a la vez que se convocaba una asamblea para el día siguiente.

En dicha asamblea se decidió cortar nuevamente el tráfico. Participaron entre mil quinientas y dos mil personas y estuvo convocada por la Asociación de Vecinos "Todos Unidos", CNT, Comisiones de Vecinos y MCC-L. Transcurrida una hora, baja una comisión para hablar con el alcalde. En ese intervalo la Policía Nacional carga de forma brutal contra los manifestantes que permanecían en la carretera. Los enfrentamientos se prolongan hasta la una de la madrugada revistiendo gran dureza. Varios heridos —una joven perdió un ojo— y más de veinte detenidos fue el balance de la jornada.

Al día siguiente la ciudad estaba completamente tomada por efectivos de la Policía, reforzada con antidisturbios traídos desde Miranda. A pesar de ello la combatividad fue enorme y se produjeron numerosos enfrentamientos. El día 4 de septiembre se convoca un Pleno extraordinario. Se vuelven a producir las mismas escenas: insolidaridad de los concejales del PSOE y del PCE, nuevos enfrentamientos con la Policía. El objetivo sigue claro: lograr que se anule la subida. ■



Movimiento  
ciudadano

Un barrio de Hospitalet movilizado

# Tiembla La Farga



Catalunya, del 25 de  
julio al 9 de  
agosto

## Marxa antinuclear

**L**a lucha contra La Farga (nombre popular con el que se conoce a la empresa altamente contaminante Altos Hornos de Catalunya) es casi tan antigua como el movimiento asociativo de L'Hospitalet y se ha caracterizado por ser dura y larga. Hasta el momento, se había conseguido que la empresa firmara un compromiso de trasladar los hornos antes de diciembre de 1984. Pero en los últimos meses el nivel de contaminación ha empezado a traspasar los límites de tolerancia. Las enfermedades respiratorias han ido en aumento, especialmente entre los niños. En estas circunstancias, la Asociación de Vecinos de Sant Josep (el barrio afectado) decidió a principios del verano reemprender la lucha. Cuarenta días desbordantes de unidad y combatividad de los vecinos.

Actualmente está teniendo lugar una reestructuración del sector siderometalúrgico en Catalunya, detrás del cual está el Bancé Industrial de Catalunya, brazo industrial de la Banca Catalana. La reestructuración ha llegado a La Farga en forma de proyecto de regulación de empleo.

La empresa ve la ocasión y no lo piensa dos veces: "la lucha de los vecinos pone en peligro vuestro puesto de trabajo", dice a los trabajadores. La Asociación de Vecinos sale al paso de la maniobra y plantea la unidad a los trabajadores de La Farga. El resultado de la coordinación es la siguiente plataforma conjunta: 1)

Que se vayan los hornos a principios del 81 y mientras tanto se adopten las medidas necesarias para hacer descender considerablemente el nivel de contaminación. 2) Que en un plazo razonable —puede ser en el 84— se vaya definitivamente La Farga. 3) Que se mantengan todos los puestos de trabajo. 4) Que el espacio que ocupa La Farga sea pronto una zona verde y no se construyan más pisos.

### LA LUCHA SE ENDURECE

La lucha empieza con manifestaciones diarias con cortes de circulación de varias horas. Pronto se ve la conveniencia de adoptar actitudes más firmes y radicales, que perjudiquen directamente a la empresa. Un día caen derribadas las pesadas puertas de la factoría.

Y ahora sí —hasta el momento había mantenido una posición muy poco firme—, el Ayuntamiento decide intervenir y ordena parar los hornos. La empresa se ríe del Ayuntamiento y los hornos siguen funcionando. Entonces es el Gobierno Civil el que ordena el cierre, que dura doce horas, pero debido a las "graves alteraciones del orden" que están teniendo lugar en torno a la fábrica. Y con la orden de cierre envía a los antidisturbios, que a los pocos días cargan ferozmente contra una manifestación de vecinos en la que están presentes el alcalde y varios concejales. Aunque en inferioridad de condiciones, la gente se defiende como puede: piedras, tiestos desde los pisos, barricadas... Pa-

sadas las doce de la noche al balance de la jornada hay que sumar siete manifestantes y varios policías heridos. La reacción popular es inmediata: Convocada por todas las fuerzas políticas y sociales, incluido el Ayuntamiento, tiene lugar una jornada de lucha que se ve coronada por el éxito. Los comercios de Sant Josep tienen ese día los cierres caídos. Siete mil personas salen a la calle en manifestación...

Al día siguiente, 17 de julio, tiene lugar una concentración delante de la Generalitat para exigirle la retirada de la Policía de la fábrica y una solución al conflicto. El Ayuntamiento vuelve a dar la de arena negándose a acompañar a los vecinos a la Plaza de Sant Jaume. La respuesta de la Generalitat, por si quedaba alguien despidado, pone en claro de qué lado de la barricada se coloca: "Es un problema de difícil solución, pero haremos gestiones con la empresa..."

Después de todo esto, la única concesión de la empresa es la retirada de los hornos a finales del 81. Muy insuficiente para un vecindario que sufre día a día, hora a hora, los rigores de la contaminación, por lo que han decidido continuar la lucha. De momento, La Farga ha dicho que se sentará a negociar con todas las partes implicadas. De que las palabras se conviertan en hechos han dicho que se encargarán los vecinos: en estos días de septiembre tienen una nueva cita para reanudar las acciones. ■

**D**EL 25 de julio al 9 de agosto pasados ha recorrido las comarcas catalanas una **Marxa Antinuclear** que recogía en cuatro consignas las reivindicaciones fundamentales del movimiento antinuclear catalán: "Per una Catalunya no nuclear", "Paralització d'Ascó i Vandellòs", "Perque hem de viure de la terra" y "No al tren radiactiu".

La marcha, convocada por diversos grupos antinucleares y ecologistas de Catalunya, es el primer acto antinuclear realizado a nivel nacional de forma descentralizada, fuera de Barcelona, lugar en donde se habían celebrado la práctica totalidad de las manifestaciones de este género. Se trataba de sensibilizar a las comarcas más atrasadas y, a la vez, más afectadas por la nuclearización de Catalunya y más perjudicadas por el desarrollo desigual del capitalismo. Se trataba también de no quedarse en la problemática nuclear, ligando ésta al conjunto de los problemas ecológicos y económicos en que se encuentran inmersas la mayoría de estas comarcas: los trasvases del Ebro, la degradación ambiental originada por la especialización de algunas zonas en industrias altamente contaminantes —caso del Tarragonés—, la crisis de la agricultura, etcétera.

El MCC apoyó activamente la iniciativa y en su saludo a los asistentes al acto final remarcó lo positivo de su planteamiento así como el tratamiento dado a la problemática nuclear en los actos informativos llevados a cabo. En el **Manifiesto Final de la Marxa Antinuclear de Catalunya** podían leerse algunos párrafos bastante ilustrativos del referido planteamiento de los organizadores ante la cuestión nuclear: "Creemos que la Marxa también ha ayudado a aumentar la conciencia popular sobre lo que representa la nuclearización en todos sus aspectos: peligrosidad de esta tecnología; dependencia económica, tecnológica y política del exterior; amenaza para la salud y la vida; ligazón de esta tecnología con un modelo económico y social autoritario que propicia la militarización de la sociedad... Reafirmamos que nuestra lucha hoy en Catalunya pasa por exigir la paralización inmediata de las centrales nucleares de Ascó y Vandellòs, la retirada de las concesiones que permiten la prospección de mineral de uranio en nuestras tierras y la negativa al tren radiactivo y a toda forma de transporte de materiales de esta clase..."

Antes de dar comienzo la mar-

cha se realizó un encomiable trabajo de coordinación y organización de colaboradores en las localidades por las que iba a discurrir. Dicho trabajo, al margen de su necesidad meramente técnica, fue muy interesante en la medida en que era un intento de agrupar a los luchadores antinucleares que se encuentran dispersos y aislados en las zonas rurales. Si se sabe continuar en esa línea y al mismo tiempo responder adecuadamente al interés despertado en numerosos pueblos por los actos de la marcha, el movimiento antinuclear puede experimentar un importante avance en Catalunya.

Y es precisamente ese avance lo que debían temer el **Consell de Jordi Pujol** —cuya **Conselleria de Governació** a última hora se quitó de encima el muerto de conceder la oportuna autorización— y el Gobierno de **Suárez**. Es significativo al respecto que antes de dar comienzo la marcha, la "Benemérita" se dedicara a "aconsejar" a los alcaldes de algunos pueblos que era mejor que no colaborasen con los **marxaires**. Tampoco es casual que durante la marcha, la prensa, la radio y la televisión no sólo ignoraran el tema, sino que encima se dedicaran a obsequiar a la opinión pública con todo tipo de artículos y programas "informativos" en favor de las nucleares. El **Diario Español**, de Tarragona, llegó incluso a preguntarse en repetidas ocasiones "¿de dónde sale el dinero?" y a publicar cartas (¿cartas?) que insinuaban que Moscú pagaba la cuenta. Pese a ello, las cuatro mil personas que participaron en el festival y en la manifestación celebrados los 8 y 9 de agosto en Ascó, constituyen la mejor prueba del éxito de la **Marxa Antinuclear** de 1980. ■

Corresponsal



Siete mil personas se unieron a la manifestación contra La Farga.





El último golpe militar de la historia de Bolivia ha cortado de raíz la experiencia democrática emprendida tras el régimen fascista de *Hugo Bánzer* (1971-78), la última de las grandes dictaduras militares que ha sufrido este país. El golpe ha puesto de manifiesto determinados elementos que lo hacen diferente de los habidos hasta la fecha y que pueden ser reveladores del rumbo que en un futuro pueden tomar los acontecimientos en el *Cono Sur* americano. Nuevos elementos, cargados de enseñanzas para las fuerzas revolucionarias, que habrán de ser estudiados detenidamente para extraer la oportuna lección. Con la intención de ofrecer a los lectores un primer análisis de los hechos así como de la nueva situación creada en Bolivia, *SERVIR AL PUEBLO* ha entrevistado a un periodista boliviano, testigo presencial de los acontecimientos y viejo conocido de estas páginas.

## La batalla de Bolivia



# Cañones contra votos





Noviembre de 1979. Tropas del Ejército asaltan el Palacio del Gobierno. En las calles de La Paz la población civil hace frente a los tanques. Al final, Nat

**D**IVERSOS medios han coincidido en señalar que este último golpe rompe la tradición de los anteriores, que ha sido un golpe diferente en su ejecución, que han aparecido nuevos elementos...

—En efecto, el golpe del 17 de julio no tiene las características de un pronunciamiento tradicional. Ha sido más bien un golpe de tipo policiaco, ejecutado por civiles, aunque entre ellos habrían, seguro, militares disfrazados que los encuadraban. Civiles que utilizaban vehículos particulares, ambulancias. Sólo en un segundo momento salieron las tropas a la calle y se formó una Junta Militar.

Las operaciones fueron terriblemente eficaces. El mismo jueves 17, al amanecer, una guarnición acantonada en plena selva, en Trinidad, se levantó contra el Gobierno legítimo presidido por Lidia Gueiler, llamó a la formación de una Junta Militar y rechazó los resultados de las elecciones del 29 de junio, tachándolas de fraudulentas.

El hecho de que el levantamiento se produjera en un lugar muy alejado de La Paz, el centro político de Bolivia, hizo que se le considerase como un acto testimonial o, en el peor de los casos, como un "ensayo general", tal como ocurrió con el pronunciamiento del 11 de octubre de 1979, también en Trinidad, que precedió en tres semanas al golpe de Natusch. La tradición de que mientras los tiros no lleguen a la capital ningún golpe es una amenaza seria explica, en parte, la reacción de sorpresa y parálisis que se produjo en las filas populares cuando, hacia el mediodía, los grupos paramilitares comenzaron a actuar en La Paz.

—Hablas de sorpresa y parálisis

ante el golpe. ¿Cómo fueron las primeras reacciones y actos de resistencia?

—Yo calificaría de burocrática la reacción inmediata de la dirección del movimiento popular. La Central

Obrera Boliviana convocó para las diez de la mañana una reunión interna para examinar la situación. Para las once quedó convocada otra reunión, esta vez del CONADE, que es un organismo unitario de defensa

de la democracia que se había formado meses atrás ante los primeros indicios de que podía estar gestándose un golpe duro, sangriento. El Gobierno, por su parte, se declaró, a la misma hora, en reunión extraordinaria. En esos momentos nadie pensaba que la amenaza fuera tan grave como demostró ser. De todas formas, el CONADE decretó la puesta en práctica inmediata de las medidas aprobadas el pasado mes de abril para una situación de emergencia: paro general indefinido de todas las actividades públicas y privadas, y bloqueo general de todas las vías de comunicación.

Bruscamente, al filo del mediodía, se presentan varias ambulancias y jeeps con individuos de paisano en la sede de la COB, donde los principales dirigentes políticos y sindicales del país acaban de concluir la reunión del CONADE. En el asalto perpetrar el asesinato de Marcelo Quiroga Santa Cruz, uno de los más destacados líderes de la izquierda boliviana, señalado como uno de los principales objetivos de los militares, y proceden al secuestro de algunos de los presentes, entre los que figura el máximo dirigente de la COB, Juan Lechín. Acto seguido viene la destrucción de las principales radioemisoras de La Paz y el silenciamiento de las restantes.

Poco después se produce otra operación contra el Palacio de Gobierno, donde se estaba celebrando la sesión del gabinete. Todos sus miembros, incluida la presidenta Gueiler, son secuestrados, así como una treintena de informadores de la prensa que esperaban el final de la reunión. Desde esos momentos, los principales centros de decisión e información del país quedaron paralizados. Apenas se conocían en la calle los detalles del golpe, cuando comen-

zaron a circular noticias de los allanamientos de domicilios, detenciones masivas y asesinatos. Esto, naturalmente, produjo una reacción de sorpresa y terror en las masas. Reacción que, por otro lado, facilitó la implantación del régimen militar, que sería proclamado sólo al día siguiente.

En cuanto a la resistencia, en los cuatro o cinco días que siguieron al golpe, La Paz quedó paralizada, aunque sería difícil decir si fue debido más a la consigna de resistir que a la incertidumbre o el miedo emergentes de la situación.

La actividad de los francotiradores, los tiroteos aislados que tenían lugar en las horas del toque de queda, no pasaron de ser acciones de hostigamiento mientras se mantenía una expectativa. Cesaron una semana después. Lo mismo ocurrió con los conatos de resistencia, principalmente en forma de barricadas, destinadas a obstaculizar la normalización de la situación bajo los golpistas, que tuvieron lugar en los barrios populares de la capital. En el resto del país, a excepción de las minas, el movimiento, tanto golpista como anti-golpista, ha sido mínimo.

—Según este relato, lo ocurrido en las minas fue una excepción.

—Es cierto que en las zonas mineras se opuso una resistencia especial al golpe. Existen varios factores que lo explican. Por un lado, está la larga tradición de combatividad y entrega, la disposición a morir luchando, de las poblaciones mineras. Por otro lado, son medios sociales en los que siempre se han incubado y mantenido de forma natural varias tendencias de la izquierda más radical. A ello hay que unir la existencia de radios en las principales minas, propiedad de los sindicatos en la mayoría de los casos.



Luis Arce Gómez: Ministro del Interior del nuevo régimen de García Meza y responsable directo de la represión.



# Bolivia en fechas

- 1952** Una insurrección popular pone fin a un Estado semifeudal e inaugura profundas transformaciones democráticas-burguesas.
- 1964** Un golpe de Estado inaugura una serie de regímenes militares, que van desde el "populismo de izquierda" (1969-1971) hasta el fascismo (1971-1978).
- 1978** Presionada por factores internos y externos, la dictadura militar se ve obligada a convocar a elecciones generales. Julio. Tras la anulación de las elecciones a causa de la derrota del candidato oficialista, general **Pereda**, éste se apodera del Gobierno. Noviembre. Un nuevo golpe militar restaura el proceso democrático.
- 1979** Julio. La **UDP** gana las elecciones, pero no puede formar gobierno debido a la manipulación fraudulenta de los resultados. El Congreso elige un presidente interino para que convoque a nuevas elecciones. Noviembre. El presidente **Guevara** es derrocado por el coronel **Natusch**, el cual a su vez es desalojado del gobierno a las dos semanas por un unánime y pacífico rechazo nacional e internacional. El balance de la intentona es de un medio millar de muertos y desaparecidos. La nueva presidenta interina, **Lidia Gueiler**, convoca elecciones.
- 1980** Junio. La **UDP** vuelve a triunfar en las elecciones, pero no consigue la mayoría parlamentaria absoluta.

sobre la localidad de **Caracoles** el 4 de agosto, donde tuvo que entrar después de un intenso bombardeo. Hubo fusilamientos a mansalva, desapariciones, saqueos, violaciones; todo ello a cargo de las tropas regulares del Regimiento **Max Toledo**. El saldo de la masacre asciende a novecientas personas. Sin duda, fue una operación de escarmiento, un castigo ejemplar contra la última mina que resistió al golpe.

Otro aspecto importante es que el nuevo régimen militar se ha enfrentado en bloque con sectores como la Prensa, la Iglesia y la Empresa Privada, cosa que no había sucedido en golpes anteriores. Esto, unido a una represión extremadamente selectiva contra las fuerzas políticas y sindicales de la izquierda, muestra con bastante claridad el sello "cono-surista", similar a los casos de Uruguay, Chile o Argentina, del golpe. Y, a la vez, se trata de uno de los flancos más débiles del régimen militar actual: si bien se ha implantado sobre la base de una operación policiaca coronada por el éxito, políticamente todavía no ha logrado el apoyo de ningún sector social importante. La lista de los países que lo han reconocido (Taiwan, Corea del Sur, Sudáfrica, Israel, las dictaduras sangrientas de Latinoamérica...) es bastante ilustrativa al respecto.

—¿Cuáles fueron los antecedentes inmediatos del golpe?

—El más importante, el intento de golpe de Estado dirigido por **Natusch** en noviembre de 1979. Fue una tentativa apresurada, mal hecha, que fracasó porque se encontró con un compacto rechazo internacional y nacional. El poder volvió al Parlamento, que eligió a **Lidia Gueiler** como sustituta del presidente derrocado, **Walter Guevara**, con el mandato de preparar la celebración de unas nuevas elecciones. En cualquier caso, la maniobra de **Natusch** reveló la existencia de una voluntad antidemocrática muy fuerte en el seno de las FF.AA. **Natusch** había destituido de inmediato a cuantos mandos militares se cruzaron en su camino. Pues bien, una vez fracasada la intentona, los mandos militares impuestos por **Natusch** siguieron en sus puestos. **Lidia Gueiler** intentó una democratización institucional de los mandos, nombrando como comandante del Ejército boliviano (cargo fundamental) a una persona de su confianza. En ese momento, el comandante del Ejército impuesto por **Natusch**, **Luis García Meza**, se negó a entregar el cargo y se atrincheró durante una semana en el Cuartel General con los

comandantes de las principales unidades del Ejército. La presidenta tuvo que dar su brazo a torcer, nombrando en el cargo a una persona de confianza de **García Meza**. En los meses siguientes, éste continuó colocando en los puestos clave de las FF.AA. a hombres de su confianza y comenzó a preparar meticulosamente, con el consejo de "asesores argentinos" destacados en la **Misión Militar argentina** presente en el país, un nuevo golpe de Estado.

El secuestro y asesinato del periodista y sacerdote jesuita catalán-boliviano **Luis Espinal**, en marzo, provoca una movilización popular antifascista que culmina con la creación del **CONADE**. Las investigaciones llevadas a cabo por este organismo revelan la existencia de un plan minuciosamente preparado, el "Plan de los cuchillos largos", que preveía la eliminación física simultánea de entre quinientas y dos mil personalidades democráticas del país a manos de gente de la antigua policía política... Continuamente se produjeron rumores sobre tentativas golpistas, frustradas en el último momento...

—El golpe, entonces, se veía venir. ¿Qué medidas tomó la izquierda?

—Hay que tener en cuenta que la gente estaba muy desarmada ideológicamente. El descalabro de **Natusch** hizo crecer la opinión de que un golpe era inviable, de que una nueva intentona apenas duraría un par de días, que volvería a fracasar por la oposición popular. No obstante, la izquierda sabía que, al revés de noviembre del 79, el Gobierno y el Parlamento estaban terriblemente desgastados, débiles, a merced de los militares. No eran una trinchera eficaz contra el golpe. A partir de este convencimiento, las distintas tendencias de izquierda adoptan actitudes divergentes. El **Partido Socialista** -1 de **Marcelo Quiroga**, una formación nueva de la izquierda revolucionaria, sin parentesco alguno con el socialismo europeo, desconfiaba de que se pudieran celebrar elecciones. Según su opinión, la **UDP** no contaría, en todo

caso, con una mayoría absoluta y vería obligada a pactar con la derecha democrática la formación de un Gobierno de centro-derecha, que garantizaba nada. La única vía era la formación de un frente electoral con toda la izquierda unida, que, gana o no las elecciones, pudiese preparar una insurrección popular como respuesta a la inevitable tentativa golpista. Sin embargo, en la **UDP** eran minoritarias las corrientes que estaban convencidas de que una resistencia positiva al golpe podía ser más que una insurrección popular. La mayoría de las fuerzas de la coalición no lo vieron así: adoptaron una postura reformista, llegaron a las elecciones a toda costa, ganaron, llegaron al Gobierno "a cualquier lugar". Tanto la **UDP** con **Juan Lechín**, dirigente de la **Central Obrera Boliviana**, boicotearon en la práctica cualquier reunión tendiente a la construcción de un frente único de la izquierda. Y la izquierda fue a las elecciones desnuda...

—En definitiva, que la reacción de la izquierda fue esencialmente electoralista...

—**CONADE**, conformado por el **COB** y todas las fuerzas democráticas del país, nació como un proyecto no electoralista de defensa frente al golpe. La izquierda propuso la creación de Comités de Defensa en todos los niveles como organismo de base de resistencia al golpe. Pero, en realidad, estas reuniones nunca pasaron del nivel meramente burocrático. De hecho, **CONADE** no tuvo existencia real e importó más que en el momento de su creación.

—La prensa no apoya el golpe, la Iglesia lo condena, el imperio yanqui está en contra, la empresa privada también. ¿Dónde se encuentra el apoyo social del golpe?

—En efecto, éste es uno de los aspectos insólitos de la maniobra del Ejército boliviano. De hecho, el candidato preferido de la Empresa Privada en las elecciones de junio era **Siles Zuazo**. En 1980, la **UDP** había dejado de ser ya la expresión de la izquierda boliviana. **Siles** pro-



h tiene que irse por donde ha venido.

Este último factor ha sido decisivo a la hora de mantener un ambiente de resistencia que, a mi modo de ver, ha sido bastante artificial. El lenguaje empleado ("La bestia fascista no pasará", "Ni un paso atrás", "La Victoria está cerca"...), estaba bastante reñido con la realidad que vivíamos en La Paz. Escuchábamos con cierto ánimo esta disposición al combate, pero veíamos que la situación estaba prácticamente decantada a favor del golpe. Una tras otra fueron cayendo todas las minas y las emisoras. Hay que tener en cuenta que las minas ya han dejado de ser invulnerables en Bolivia. El Ejército sabe cómo entrar en ellas. Por otro lado, desde el punto de vista de la producción, el país ya no depende exclusivamente de la minería.

—¿Se conoce el saldo de la represión?

—No existen cifras concretas, pero, excepto en el caso de las minas, ha sido una represión selectiva, minuciosamente planificada.

Conozco un caso concreto, la mina de **Animas**, al norte del departamento de **Potosí**, flanqueada por dos poblaciones —**Siete Suyos** y **Santa Ana**—, que no fue tomada por el Ejército hasta varios días después del golpe. Para tomar la radio de **Animas**, el Ejército entró previamente ametrallando indiscriminadamente en **Santa Ana**. Un testigo presencial da un balance de sesenta y un muertos. Calculando más de un centenar de heridos, y multiplicando por las diez o doce radios mineras que había, obtendríamos unos datos aproximados sobre la represión en la zona minera.

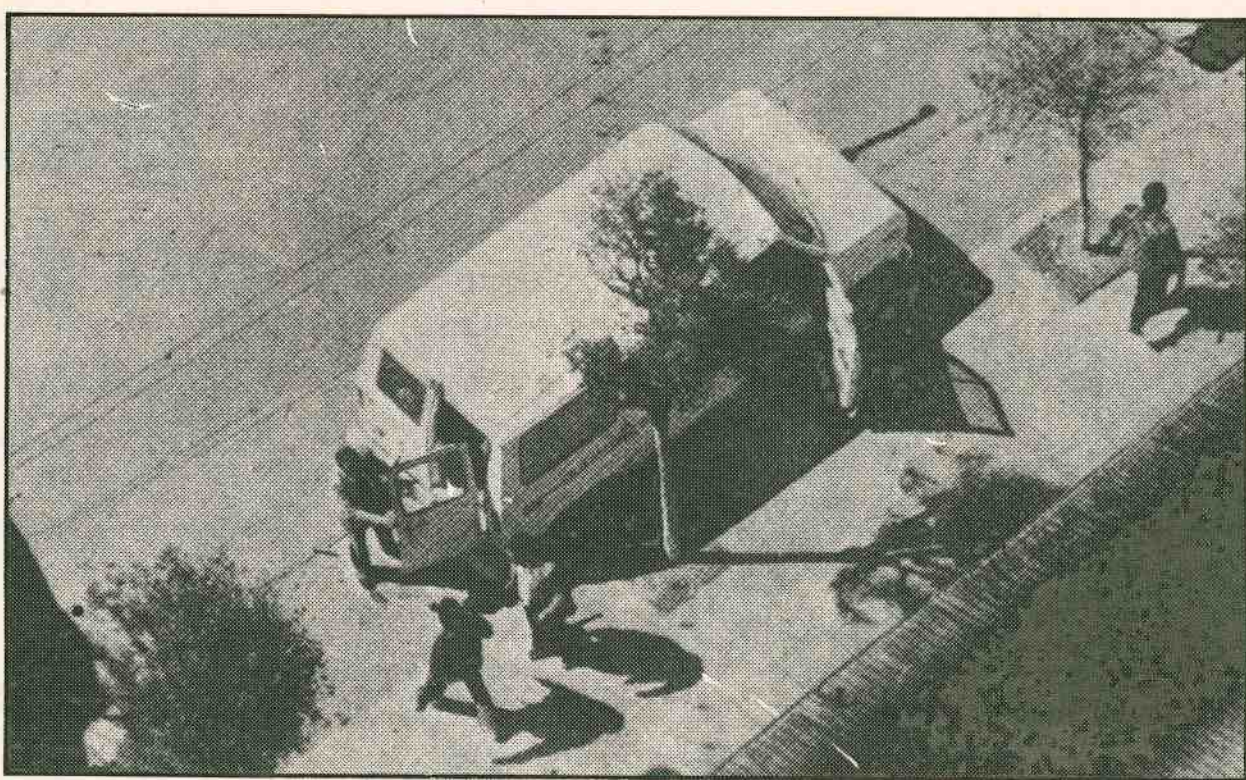
Hubo un caso especialmente dramático. **Viloco** y **Caracoles** fueron, al parecer, las dos minas que resistieron hasta el final. El Ejército cayó



Ante la amenaza militar había dos políticas: preparar a las masas para la insurrección o llegar al Palacio del Gobierno a toda costa. La **UDP** escogió la segunda, pero los militares llegaron antes.



# INFORME



Civiles armados descenden de una ambulancia. Luego tomarían al asalto la sede de la COB.

## Marcelo Quiroga Santa Cruz



He aquí un extracto del homenaje clandestino rendido a **Marcelino Quiroga Santa Cruz** por **Hernán Siles Zuazo**, presidente de la UDP, y **Antonio Aranibar Quiroga**, del Comité Ejecutivo del MIR.

El jueves 17 de julio de 1980, los grupos paramilitares destacados por el general García Meza para ocupar la Central Obrera Boliviana asesinaron fríamente a Marcelo Quiroga Santa Cruz, primer secretario del Partido Socialista 1, polígrafo y dirigente político excepcional, tres veces candidato a la Presidencia de la República, ex-ministro de Minas y Petróleos y cuatro veces electo representante nacional. Se cumplía así, con rigurosa precisión, el plan de los asesores militares argentinos que sentaron la premisa golpista de la aniquilación de todas las direcciones políticas, sindicales e institucionales del país, como tarea previa a la imposición de un modelo fascista destinado a aplastar el proceso democrático boliviano...

Fue el primer patriota boliviano sacrificado en el asalto militar del 17 de julio. Todos los negociantes de la heredad nacional, los traidores a la patria, los contrabandistas y usufructuarios de la deuda externa y los explotadores de la Nación, señalados y denunciados valientemente por Quiroga Santa Cruz, tramaron su desaparición y se sintieron satisfechos una vez consumado. Odiaban su inteligencia, su valor civil insobornable y su permanente denuncia del saqueo de Bolivia. Los ahogaba el rencor y los exasperaba la inminencia de su ascendiente popular que, en apenas dos años, había logrado captar un porcentaje importante del electorado boliviano...

Ignoran que Quiroga Santa Cruz permanecerá en la historia mientras quede un solo boliviano capaz de valorar el pensamiento, la integridad y el coraje de los hombres que luchan por la nacionalidad desde que el pueblo despertó a la conciencia de su miseria, de su explotación y de su propia fuerza. Los campesinos, los mineros, los hombres de clase media, correligionarios o no, que conocieron su lucha y escucharon su palabra, mantendrán viva su memoria y la proyectarán en las tareas de liberación del presente y el futuro.

bierno de coalición con el derechista MNR, que contaban con el beneplácito del ultraderechista Bández, con la aparente luz verde del Alto Mando militar y con la bendición de los EE.UU. Los dirigentes de la izquierda sabían del avance de estas negociaciones y, por eso, descreían ya toda posibilidad de un golpe militar.

Quizás sea ésta una de las enseñanzas de la experiencia boliviana: **no basta un análisis frío e impecable para fundar en él una política correcta.** En Bolivia se ha dado un golpe de Estado sin que hubieran estado presentes todas las circunstancias objetivas que pueden hacer teóricamente posible un levantamiento militar coronado por el éxito. Y, sin embargo...

—¿Qué errores cometidos por la izquierda sería posible señalar?

—Puedo atestiguar una anécdota muy significativa. **Marcelo Quiroga** ha sido, sin duda alguna, uno de los pocos dirigentes de la izquierda que ha sabido mantener una actitud siempre crítica, consciente y radical a lo largo de todo este proceso democrático. Pues bien, el día anterior al golpe tuve la ocasión de repasar con él la situación y él sostenía firmemente, con abundancia de argumentos, que el golpe estaba descartado por lo pronto y que se venía, más bien, un largo período de democracia burguesa...

Esta ha sido la equivocación más grave de la izquierda boliviana en su conjunto: su ilusión democratista, su parlamentarismo, su electoralismo. El festival democrático nos mareó a todos. Una vez conocidos los resultados electorales, un triunfalismo enorme se apoderó de la UDP, donde prácticamente todo el mundo se dedicó a repartirse ya los cargos públicos. De ahí que la reacción al golpe haya sido tan legalista e "institucionalista".

Otro de los pecados graves de la izquierda ha sido el descuido en el trabajo militar. Tanto respecto de su organización en el seno del Ejército como en la creación de aparatos militares propios. Máxime cuando el enfrentamiento armado era más que previsible.

—Aquí causó sorpresa la actitud asumida por un dirigente sindical

tan importante como **Juan Lechín** días después del golpe...

—En el seno de la COB tampoco se habían desarrollado las bases para una resistencia contundente y eficaz de la clase trabajadora. Su máximo líder, **Lechín**, se negó a formar un frente unido a la izquierda de cara a las elecciones. Yo pienso que, en realidad, él prefería la consolidación de un poder democrático burgués sólido para poder organizar mejor un movimiento obrero sólido. Pero nada más que eso. Debido al carácter carismático de su liderazgo —que, por otra parte—, ha servido para sellar la unidad del movimiento sindical boliviano—, su apresamiento ha contribuido de manera importante a la desmoralización popular. En cuanto a su intervención ante las cámaras de la TV tras el golpe, reconociendo la derrota popular y la imposibilidad de una resistencia inmediata, no ha significado más que levantar acta de un sentimiento ya generalizado en este momento entre los trabajadores.

—Y, ¿después del golpe?

—La UDP ha creado un gobierno paralelo. Pero, a mi modo de ver, no tiene más que un valor moral y simbólico. Todo lo más puede servir como punto de referencia de cara al exterior. Otra cosa sería que sirviera para polarizar las contradicciones internas del Ejército y que terminara dándose un golpe para restaurar el proceso democrático y entregar la Presidencia a **Siles**. Pero creo que eso es muy poco probable a estas alturas. Temo que un segundo golpe, que no es de descartar en absoluto a más o menos corto plazo, sólo servirá para lavar la cara del actual régimen y facilitar su consolidación.

Una de las conclusiones más importantes de lo sucedido en Bolivia puede ser que, con ello, comienza el fin de la "primavera democrática" en América Latina, inducida, en buena medida, por las necesidades coyunturales de la política exterior norteamericana. En el Perú ya se oyen ruidos de botas. La única esperanza es que la izquierda aprenda de las derrotas sufridas y que en el seno de sus formaciones más dinámicas, tales como el MIR, se produzca un proceso autocrítico lo suficientemente serio como para conducir a la reorientación de su trabajo en una perspectiva auténticamente revolucionaria.



4 de julio: Una imagen de la alianza de Gobierno que no llegó a gobernar. De izquierda a derecha: **Víctor Paz Estenssoro**, líder de la derechista MNR, derrotado en las últimas elecciones; **Marvin Weissman**, embajador de los EE.UU., y **Hernán Siles Zuazo**, cabeza visible de la UDP.

### SERVIR AL PUEBLO HA PUBLICADO

Núm. 130 (19-X-79). "Bolivia: los límites de la democracia burguesa", por J. Ruiz.

Núm. 132 (15-XI-79). "Levantamiento popular en Bolivia: de golpe a golpe", por M. Aguirre.

Núm. 148 (17-VII-80). "Bolivia: ¿A las urnas o a las armas?".



Declaraciones de Juan Pablo II contra la Ley italiana sobre el aborto

# Nueva cruzada anti-feminista



Como todas las grandes cruzadas, la emprendida por Juan Pablo II también es internacional.

**E**L papa Juan Pablo II tiene una indudable vocación de Imperio. Se siente con derecho de ingerencia no sólo en la conciencia de todo el mundo —lo que no es poca cosa—, sino también en su vida civil y política. Su intromisión en los últimos acontecimientos de Polonia, rentabilizando con el mayor descaro las luchas de los obreros polacos, es un ejemplo de su desparpajo en la materia. Antes lo fueron sus declaraciones repetidas en el curso de sus recientes periplos por África y América.

Ahora la víctima ha sido Italia. Lo que no tiene en realidad nada de extraño: los papas de Roma se han sentido siempre especialmente inclinados a mediatizar la vida política italiana. Reconozcamos que en ello les va algo más que un interés específicamente religioso: el Vaticano es también una poderosa potencia económica en el Estado italiano. Pero sus incursiones no suelen precisar de una intervención directa, contando el Vaticano como cuenta con la docilidad de la muy poderosa Democracia Cristiana. De ese modo, el Papa sólo interviene directamente en contadas ocasiones: para indicar que la batalla es de las grandes, como quien dice.

Así pues, estamos ante una Cruzada de gran estilo. El tema, sin

embargo, no es nuevo: se trata del aborto, y la intervención papal apunta a lograr la movilización de la opinión católica para obtener la derogación de la ley de aborto que aprobó el Parlamento italiano hace dos años. Una bandera que han venido haciendo suya hasta ahora algunos grupos integristas, como

proletarios con el apoyo de la mayoría del movimiento feminista pudo ser aprobado por el Congreso; el Senado lo rechazaría al imponer la Democracia Cristiana el voto secreto con la complicidad del PCI.

Pero la artimaña de la Cámara alta no podía parar lo que ya se había transformado en un incontenible movimiento. Importantes movilizaciones en la calle organizadas por el movimiento feminista acompañaron el reinicio de la batalla institucional. La campaña con que la Iglesia contestó a la nueva presentación del proyecto de Ley al Congreso no consiguió arrastrar esta vez ni siquiera a la Democracia Cristiana, que sabía que no contaba con los votos suficientes y que no deseaba recurrir al referéndum por miedo a perderlo. Optó la D.C. por desviar su oposición a la presentación de diversas enmiendas fundamentales al texto concreto de la Ley.

No le faltó éxito a esta táctica, y así, cuando el proyecto se transformó finalmente en Ley el 14 de abril de 1978, aquel había cambiado tanto que ni radicales ni demoproletarios pudieron prestarle su voto. El movimiento feminista también le retiró su apoyo.

Pero incluso esa Ley tarada le parece demasiado a Juan Pablo II: él quisiera verla desaparecer del mapa, sin más, como símbolo del triunfo

de otras lindezas— los proyectos legislativos sobre matrimonio y familia. El nuevo Gobierno de Suárez habrá de recoger sus instrucciones de los resultados de la Conferencia, según una costumbre que ya se ha convertido en regla de conducta fija para la UCD. Y las mujeres a pagar el pato vaticano.

Todo conduce a creer que el futuro legislativo se presenta particularmente oscuro para la causa feminista. La primera será un pro-

yecto de Ley de divorcio que puede oscilar entre lo simplemente intolerable y lo directamente aberrante. La segunda habrá de ser la negativa cerrada a considerar, así sea de pasada, la legalización del aborto.

El diagnóstico es pesimista. Pero nuestro pesimismo apunta en una sola dirección: en la de preparar con seriedad los grandes remedios que hagan frente a estos grandes males.

P. U.

**ASI LO VEMOS NOSOTRAS**



Foro de Copenhague

## Feminismo y política

Muchas voces defraudadas se oyeron en el Foro de Copenhague, celebrado con motivo de la Conferencia Mundial de la Mujer. Recordaron esas voces el escaso fruto obtenido de largos años de lucha dentro de las instituciones políticas: partidos, gobiernos, parlamentos. Se quejaron aun más amargamente del papel que determinadas mujeres han jugado en esas instituciones —los nombres de Margaret Thatcher e Indira Gandhi estaban en la mente de todas. Hablaron entonces de una nueva estrategia, de la necesidad de que el movimiento feminista rompiera con instituciones y partidos, buscando su propio camino al margen de la lucha política y social de la sociedad actual, dominada por hombres.

Sería absurdo negar la razón, mil veces comprobada, que refrenda esas quejas. Tal parece que la Internacional de las Instituciones se hubiera constituido en secreto para declarar un pacto de desprecio a los derechos femeninos. Y que tal acuerdo internacional —por primera vez en la Historia— estuviera siendo escrupulosamente respetado por todos...

Pero conviene no dejarse engañar por un examen parcial de la realidad.

La realidad —la completa— es que las instituciones de todo orden no sólo han defraudado a las mujeres en lucha por sus derechos de tales. Han pisoteado, en realidad, a todas las personas —mujeres y hombres— que viven en estas sociedades de opresión y explotación generalizadas.

¿Margaret Thatcher defrauda? Sin duda. Pero no solamente por haber encarnado una política radicalmente machista, sino por haber representado en todos los órdenes al Partido Conservador, a la derecha británica, a la reacción. Frente a ella, muchas mujeres han combatido por la liberación de la mujer y contra toda forma de opresión, por la revolución social. ¿Hace falta decir por qué no están ellas al frente de los gobiernos?

¿No a la política, en general? No. No, sencillamente, a la política reaccionaria.

**El papa Juan Pablo II tiene una indudable vocación de Imperio. Se siente con derecho de ingerencia no sólo en la conciencia de todo el mundo, sino también en su vida civil y política.**

los llamados de "defensa de la vida" y el Opus Dei.

### UNA LEY VENIDA A MENOS

La lucha por la legalización del aborto en Italia tomó cuerpo en 1971. Desde el principio contó con la más cerrada oposición de la Democracia Cristiana y del Vaticano. Un primer proyecto de Ley, presentado conjuntamente por socialistas, comunistas, radicalistas y demo-

de su sacrosanta concepción de la familia, basada en la esclavitud de las mujeres y en la negación de sus derechos.

### UNA CRUZADA INTERNACIONAL

Pero la Cruzada del Papa, como todas las buenas Cruzadas, es internacional. En consonancia con ello, la Conferencia Episcopal Española se reúne este mes para estudiar —entre







"División Acorazada  
del Ejército la audaz,  
...Casco fuerte y bien armada.  
Eres ágil y veloz.  
Es profunda tu lanzada,  
División Acorazada."

O bien con referencia al Asturias  
31:

"Mientras haya pecho y suelo  
y laurel que conquistar,  
allá va la Infantería  
que conoce la alegría  
de morir para triunfar."

O, ya en prosa pero sin olvidar  
la rima:

"A la vez técnico y soldado,  
corazón y cerebro, espíritu y  
materia. Uniformado de mecá-  
nico más que de soldado, tu  
casco se ha trocado por una  
boina negra."

Y es que, como explica en cuanto  
se le da oportunidad de teorizar la  
cosa, "el sentido místico y poé-  
tico se entronca con las activida-  
des castrenses y se funden en la  
lucha".

En resumen: mística, exaltación  
de la muerte, del combate (no por  
una causa justa, sino por la "con-  
quista de laureles"), de toda suerte  
de valores reaccionarios, encubri-  
miento de la verdadera historia de  
las FF.AA. del Estado español, glori-  
ficación de las guerras coloniales y  
de la mismísima guerra civil contra la  
República (se evoca la laureada del  
"Asturias" ganada en la defensa del  
Cuartel de la Montaña), mistificación  
de la vida cuartelaria... y todo ello en  
un tono de arenga reaccionaria  
absolutamente delirante, ante el que  
el mismísimo Millán Astray empa-  
ldecería de sucia envidia.

¿Aneecdótico? Es difícil de admitir.  
El hecho innegable es que esta serie  
de reportajes no han aparecido en  
"Fuerza Nueva", ni en "Recon-  
quista", sino en "Cisneros", el  
semanario oficial de una Diputación  
socialista.

La alternativa de Gobierno quizá  
no sea eso. Pero se complace en  
financiarlo. ■



## Los planes de Otero en la Enseñanza Media

# Una razón para seguir luchando

**E**L ministro de Educación la  
está preparando buena a los  
estudiantes de Enseñanza  
Media de cara al curso que  
empieza. No contento con  
anunciar que no se van a crear más  
plazas en la EGB estatal y que se  
congela la ampliación de la plantilla  
de profesores del mismo cuerpo, el  
señor Otero Novas advierte: "En  
Bachillerato vamos a tener  
menos plazas que el número de  
chicos que quieren estudiar." Ya  
lo saben los aspirantes a cursar  
estudios de BUP: a menos que estén  
comprendidos en esa lista de afor-  
tunados que tendrán plaza en la  
enseñanza estatal o en aquella otra  
de los que pueden costearse un  
colegio de pago, se quedarán en la  
calle.

Uno de los argumentos principa-  
les del ministro es que sobran  
estudiantes de Bachillerato en rela-  
ción con las cifras de Formación  
Profesional. No dice nada sin em-  
bargo de la enorme diferencia que  
existe entre una enseñanza y otra,  
de que estudiar FP supone especiali-  
zarse en un trabajo manual, mientras  
que estudiar BUP es hacerlo en uno  
intelectual. Tampoco ha dicho ni mu-  
de la baja calidad de la enseñanza  
impartida en las escuelas de Forma-  
ción Profesional del Estado español  
ni de que en la actualidad cursar  
estos estudios no constituye nin-  
guna facilidad para el acceso a un  
puesto de trabajo.

Para Otero se trata, al parecer, de  
un simple problema de balanzas y  
equilibrios: como hay muchos más  
estudiantes de BUP que de FP, de  
momento no creamos más puestos  
de Bachillerato (ya se encargarán  
de ello las santas órdenes, podría haber  
añadido a continuación). Pero no,  
más allá de argumentos simples y  
demagógicos está toda una política  
educativa de la derecha. Política  
educativa que ya ha dado sus  
primeros pasos en el curso pasado  
(Ley de Financiación de la Ense-  
ñanza, Estatuto de Centros, Re-  
forma de las Enseñanzas Medias...) y  
alcanzado sus primeros objetivos:  
asegurar para la derecha y el sector  
más reaccionario del clero el control  
político e ideológico sobre el apa-  
rato escolar.

Ahora queda un segundo objetivo

no menos importante: adecuar di-  
cho aparato escolar a las necesida-  
des de una economía colapsada por  
la crisis, lo cual se concreta, entre  
otras cosas, en el no crecimiento de  
la enseñanza estatal, no reorganizar  
la distribución de medios a cada  
ciclo de la enseñanza en función de  
las necesidades educativas, reducir  
el número de alumnos que acceden  
a la Universidad, etcétera. Aquí  
habría que inscribir los propósitos  
del Ministerio de multiplicar por  
cuatro sus inversiones en la Forma-  
ción Profesional y programar para  
los cuatro años próximos un creci-  
miento de la población que cursa  
estudios de BUP de sólo el cuatro  
por ciento, mientras que el de FP  
alcanzará el veintitrés por ciento.

### RESISTIR EN LOS CENTROS

Sería difícil presentar un pano-  
rama más oscuro de cara al curso  
próximo y sería un error quedarse  
sentados esperando ver cómo se  
van concretando en la práctica  
todas estas medidas. Máxime  
cuando aún están recientes las  
luchas del curso pasado contra el  
Estatuto de Centros con todas sus  
enseñanzas y aspectos positivos en  
los que apoyarse de cara a plantar  
cara, también este año, a dicha  
política educativa desde el primer  
momento.

Sin duda, uno de los objetivos  
principales del movimiento estu-  
diantil en Enseñanza Media va a ser  
la ampliación de plazas de alum-  
nado, objetivo en el que puede  
llegarse a una confluencia con aso-  
ciaciones de vecinos, sindicatos de  
clase de enseñantes, asociaciones  
de padres de alumnos, etcétera.

Por otra parte, la aplicación del  
Estatuto de Centros, su desprecio  
por los mínimos derechos democrá-  
ticos de los estudiantes, va a ser  
una continua fuente de contradic-  
ciones. Resistir a su aplicación prác-  
tica en cada centro, imponer un  
funcionamiento radicalmente dis-  
tinto al contemplado en la ley,  
organizar redes paralelas de gestión  
y participación democráticas, son  
tareas que el movimiento estudiantil  
de la Enseñanza Media habrá de  
acometer desde el primer momento.

Y ello sólo será posible si los

sectores más activos de este movi-  
miento, ese considerable número de  
estudiantes de vanguardia, encuen-  
tran formas de coordinación y orga-  
nización adecuadas a las posibilida-

des de cada lugar, con el claro  
objetivo de oponer una resistencia  
activa, permanente e imaginativa a  
los planes del Ministerio en el sec-  
tor. ■ L. A.



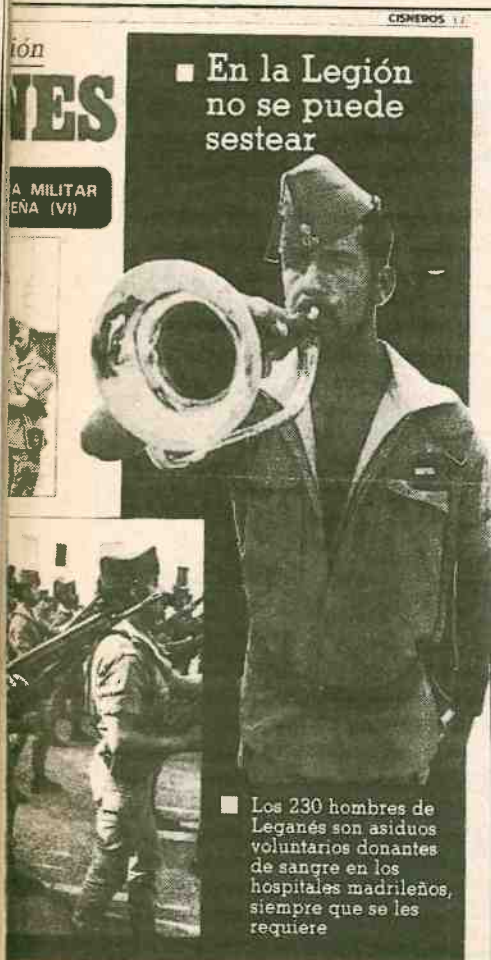
El verano de la FJR

## Al aire libre

**D**URANTE la segunda quincena del mes de julio se han  
realizado en diversos puntos del Estado un total de siete  
campamentos organizados por la **Federación de Juventu-  
des Revolucionarias (FJR)**. La finalidad de los mismos, a  
los que han asistido varios centenares de jóvenes militantes  
y amigos de FJR, era la formación y discusión política de los  
asistentes, así como la convivencia y desarrollo de diversas  
actividades al aire libre.

Temas como la droga, represión y juventud, qué es la FJR,  
situación política y juventud, ecología y la tarea de los revolucionarios  
ante la presente situación política, son los que han ocupado la mayor  
parte del tiempo dedicado a los debates.

Porto do Son (junto a la ría gallega de Noya), Sierra Espuña (re-  
gión murciana), Peguerinos (Madrid) y Siera (Pirineo aragonés)  
fueron los lugares escogidos para llevar a cabo los campamentos, por  
los que desfilaron jóvenes de todas las nacionalidades y regiones del  
Estado español. Todos estos campamentos han significado un paso  
adelante de cara a unificar ideas entre los militantes y fomentar la  
camaradería. Hay que destacar el hecho de que la organización juvenil  
de Madrid haya realizado su propio campamento dado lo reciente de  
su constitución. ■



■ En la Legión  
no se puede  
sestear

■ Los 230 hombres de  
Leganes son asiduos  
voluntarios donantes  
de sangre en los  
hospitales madrileños,  
siempre que se les  
requiere





Un alcalde "socialista" que vota a la UCD. Unos concejales centristas que capitanean pandillas de matones. Un hipermercado que va contra los intereses populares. Una Guardia Civil que es como el hipermercado y como el alcalde. Y un concejal y militante del MCA, *Victoriano Ruiz*, que resulta apaleado por unos matones fascistas el día 26 de julio. Todo esto, y bastante más, sucede en Utebo (Zaragoza).

*Utebo (Zaragoza), blanco político y económico de la derecha*

# UCD, entre la especulación y la violencia

**E**L gran futuro industrial de Utebo, ahora más revalorizado por la proximidad de la General Motors y otros magnos proyectos, ha convertido la zona en un objetivo de primer orden para los intereses de la derecha. A pesar de todos sus esfuerzos, la izquierda, aunque por escaso margen, venció en las elecciones municipales. Se imponía buscar un testaferro, un buen amigo que facilitara sus negocios y demás asuntitos. Y ese amigo resultó ser el alcalde, *Carlos del Río*.

Y aquí tenemos el primer dato a tener en cuenta dentro de esta rocambolesca historia. Resulta que *Carlos del Río*, hoy gran amigo de la UCD y de los caciques del lugar, resultó elegido alcalde dentro de la candidatura socialista. Dicha candidatura estuvo apoyada por la Asoc-

ciación de Vecinos y por la candidatura comunista.

ciación de Vecinos y por la candidatura comunista. cuando era propietario de una discoteca. Pero la derecha no se ha limitado a utilizar la amistad del alcalde y sus atribuciones —todas las que ha querido tomarse— para lograr sus objetivos. Ha recurrido, en no pocas ocasiones, a la intimidación y a la violencia. La agresión de la que fue objeto *Victoriano Ruiz*, concejal del Ayuntamiento y militante del MCA, a manos de un grupo de fascistas capitaneados por *Jesús del Monte Alfayé*, no es un hecho aislado dentro de esta dinámica.

No siempre estas pandillas de matones están comandadas por oscuros personajes. Algunos miembros de UCD no pueden sustraerse por entero a su pasado y sienten la necesidad de desfogarse de vez en cuando. Este es el caso de *Arturo Beltrán* —concejal de UCD y

con rajarle por poner en duda la honestidad del alcalde. Honestidad que también ha puesto en duda un tribunal ordinario al condenarle por un delito de estafa, al vender acciones inexistentes y firmar talones en blanco.

## MOCION DE CENSURA AL ALCALDE

Tampoco se puede decir que *Carlos del Río* haya desaprovechado el tiempo que lleva de alcalde. Los de Utebo todavía no se explican cómo, en tan corto espacio de tiempo, se ha hecho con dos pisos en el pueblo, una oficina de exposición de muebles, un caballo de carreras, un Seat 131 "Supermirafiori", etcétera... Atrás quedaban los tiempos en que llegó a ser presidente de la Asociación de Vecinos.

Al fin, y no sin pensárselo mucho, el PSOE se decidió a pedir su cese ante la Junta Electoral. El día 1 de agosto, en un pleno extraordinario convocado por los concejales del PSOE y el del MCA, se obtuvo la aprobación de la moción de censura dirigida contra la alcaldía en medio de una tormentosa sesión. Sus amigos de UCD trataron de salvarle alegando que no había *quórum* suficiente, puesto que ellos se abstuvieron. En último término los ucedistas, que según ellos habían tenido en *Carlos del Río* y *Arturo Cortés* —otro de los censurados— a dos colaboradores más, obedecieron órdenes y se abstuvieron.

En la explicación de voto, los socialistas, además de un sinfín de trapicheos de los que acusaban a *Carlos del Río*, dijeron que habían recibido insultos y amenazas por parte de éste. De seguro que el señor alcalde se sentía bien protegido por los grupos de matones de sus amigos. Por su parte, *Victoriano Ruiz* explicó así su voto: "Voy a votar a favor de la moción de censura porque ningún punto del programa que ofrecimos al pueblo al negociar la alcaldía ha sido respetado. Porque la política oscura y llena de misterios no es la que ofrecemos a Utebo cuando dijimos: claridad, transparencia y honradez."

La lucha por vencer la resistencia a que algo cambie en Utebo no ha hecho más que empezar. Las amenazas de las pandillas de matones, la decisión de la UCD y el alcalde

—falta la confirmación de la Junta Electoral para que prospere la moción— de echar del pueblo a *Victoriano Ruiz* continúan. Sus trapicheos también. Pocos días después de la última agresión sufrida por *Victoriano* convocaban, a toda prisa, un pleno —al que no asistieron ni el PSOE ni el MCA— para aprobar la licencia de obras del polémico "Hipermercado", al tiempo que ce-

saban a la concejala socialista de la Depositaria y remodelaban las comisiones a favor de UCD.

Pero ahora, tienen enfrente a una Asociación de Vecinos que despierta de su letargo, a unos concejales del PSOE más combativos y decididos a ampliar la colaboración conjunta, y a un pueblo asqueado de tan mala gestión y que ha descubierto la verdadera cara de UCD. ■

## El currículum del Sr. alcalde

—Niega el salón de actos del Ayuntamiento a una asamblea de trabajadores. Curiosamente el propietario de la fábrica es el concejal ucedista *Beltrán*.

—Se abstiene en la votación para el cambio de nombre de algunas calles. Por su culpa, siendo mayoría la izquierda, continúan los símbolos fascistas.

—Lleva en secreto todas las gestiones para instalar un "Hipermercado" en Utebo. Promociona desde el Ayuntamiento la propaganda en favor de su instalación.

—Hizo clausurar, con ayuda de la Guardia Civil, las peñas que había en el pueblo.

—Fuerza la dimisión de un concejal de su candidatura.

—Echa del Ayuntamiento a dos concejales de izquierda por ir a investigar unos datos. Los dos concejales pertenecían a una comisión de investigación.

—Después de gastar cerca de cien mil pesetas para investigar las irregularidades cometidas por una empresa, decide echar tierra al asunto. Resulta que el mayor accionista de esa empresa era el concejal ucedista *Arturo Beltrán*.

—Niega locales a la Asociación de Vecinos y rechaza una moción para que pudieran hablar en los plenos.

—Amenaza de agresión física a la concejala *Carmen Soriano*, de su propia candidatura.

—Organiza por su cuenta las fiestas sin contar con la comisión democráticamente elegida, provocando el boicot de las peñas contra las que manda a la Guardia Civil.

—Aprueba la solicitud de licencia de obras a la empresa del "Hipermercado" en un pleno sin *quórum*, contra la voluntad de los concejales de izquierda. Cesa a la depositaria —que era socialista— y remodela las comisiones a favor de UCD.

No cabe duda de que le hizo un buen trabajo a la UCD. ■

ciación de Vecinos y por la candidatura comunista.

### VICTORIANO RUIZ, GOLPEADO POR LOS FASCISTAS

No pasó mucho tiempo sin que descubriera quién era él, realmente. Niega la utilización de los locales del Ayuntamiento a los trabajadores, rompe la unidad de la izquierda y se pone a colaborar con los caciques del lugar, etcétera. Pronto aprendió, de sus nuevos amigos, la utilización que se puede hacer de la Guardia Civil. Las peñas quizás sean las que más veces comprobaron esta nueva afición del señor alcalde. Tiene gracia esta repentina devoción por el "orden público" en un individuo que ha tenido ya varios juicios por peleas

propietario de abundantes negocios dentro y fuera de Zaragoza— que, con motivo de la campaña de las municipales, agredió —junto a su pandilla de matones, claro está— al concejal del MCA, *Victoriano Ruiz*. Y es que *Victoriano* no debe gozar de muchas simpatías entre los caciques del lugar. Los insultos y las amenazas de muerte contra el concejal del MCA han menudeado sobre todo —¡qué casualidad!— en los momentos en que se debatían en los plenos los temas de mayor importancia para Utebo.

Sin ir más lejos, en el transcurso de un pleno donde *Victoriano* votó en contra de la instalación del "Hipermercado", *Jesús del Monte Alfayé*, el mismo que ha protagonizado la última agresión, le amenazó



## Oscura historia de ultraderechistas, tráfico de drogas y depósito de armas

# ¿Armas inocentes?

Casi cien kilos de hachís. Una metralleta, un rifle, dos escopetas, dos pistolas, siete revólveres, dos granadas de mano, cargadores y munición de diverso tipo. Y detrás de todo este botín, ocho individuos ligados, en distintos grados, a la inevitable *Fuerza Nueva*. La policía ha dicho que se trata del "caso más importante que en este aspecto se haya investigado en España". ¿Qué aspecto? ¿El de la drogas? ¿O el de las armas?

**M**ANUEL Sanjurjo Lamas es un conocido industrial lucense que los días 6 de enero tiene por costumbre acercarse al asilo de ancianos de la ciudad gallega para regalar cajetillas de tabaco a los viejecitos. La prensa local suele recoger tan emotivo acto. El, y otros cuatro ciudadanos de Lugo, amén de tres de La Coruña, fueron detenidos a finales de agosto como integrantes de una red de tráfico de drogas. Manuel Vázquez Torres, otro conocido industrial, había sido cazado por la Brigada Central de Estupefacientes en la madrugada del día 20. Transportaba 90 kilos y medio de hachís a bordo de su Citroën Tíburón, camino de Madrid. En el domicilio de sus padres, los agentes encontraron una pistola marca FN con el número de fabricación raspado. En el suyo propio, el arsenal arriba reseñado. Poco después, Luis Alberto Marín, Juan Carlos Gandoy y Félix Andrés Martínez, en Lugo, y Pablo María Sanjurjo, Vicente Robero y José Miguel Sancho, en La Coruña, pasaban a disposición policial junto a los sujetos ya mencionados.

Drogas, por un lado. Armas, por otro. Traducidos a pesetas, los noventa y pico kilos de hachís viene a ser algo así como unos 40 millones. Un buen negocio. Pero no el único. La prensa local ha reflejado el hecho de que Vázquez Torres no es precisamente un novato en la cuestión del tráfico de estupefacientes. Sus beneficios en tan boyante negocio rondarían ya los 200 millones de pesetas. La propia policía reconoce que venía siguiendo los pasos del avispado industrial desde tiempo atrás.

### LAS ARMAS, DE ADORNO

"Ante la existencia de dicho armamento y su posible utilización en alguna acción terrorista o destinación a su venta a grupos extremistas, se efectuaron las oportunas tramitaciones y gestiones policiales, respecto de las

cuales no se ha obtenido prueba alguna de que las armas intervenidas hayan sido empleadas en actos de terrorismo ni otros hechos delictivos, salvo los que se deducen de su posesión y depósito". La policía suma dos y dos y concluye que son cinco. Se pregunta (primera parte del párrafo) sobre la posibilidad de que las armas pudieran estar destinadas a la venta a "grupos extremistas", y se responde (segunda parte del mismo) que no hay prueba de que hayan sido utilizadas todavía en actos terroristas. Habrá que suponer que el señor Vázquez guardaba armas como quien colecciona grabados o por ver si criaban, como los conejos.

Ocurre, no obstante, que Manuel Vázquez es un antiguo miembro de la Guardia de Franco, cuyas vincu-



MANUEL SANJURJO LAMAS haciendo entrega de un paquete de cigarrillos a los ancianos del asilo de Lugo. AL CA-PONE también se dedicó a la beneficencia.

laciones con *Fuerza Nueva* y en general con los elementos ultraderechistas de la capital lucense son más que notorias. Un hecho que la policía, al parecer, no considera relevante.

Tampoco parece excesivamente significativo a los medios policiales el hecho de que las granadas de

mano tipo "piña" y tipo "PO" sean usadas habitualmente por el Ejército. Todo lo que los investigadores saben es que las armas no han sido utilizadas aún. ¿Para qué, pues, averiguar de dónde procedían y a quién iban destinadas?

Como tampoco hay mucha luz sobre el origen de los kilos de

hachís. "Proceden del sur del país", sentencia la Brigada de Estupefacientes. Eso es todo. Dicen que la investigación continúa "en otras provincias" del Estado. Han pasado ya veinte días sin que aparentemente se haya descubierto cuestión alguna. El cuerpo del "iceberg" debe estar ya a salvo. ■

### El inspector Matute ascendido: entenderá de casos de tortura

## Doctores tiene la Iglesia

"El hombre preciso en el lugar preciso". Es una de las máximas clásicas de toda labor de organización. José Matute Fernández era destacado miembro de la Brigada Político Social franquista en Tenerife durante la década de los 70. Su "celo profesional" está fuera de toda duda. Fue acusado de asesinar, mediante torturas, al combatiente antifranquista Antonio González Ramos y de haber maltratado con palizas incontables y torturas salvajes, entre otros muchos, a Arcadio Díaz (actual consejero del Cabildo Insular de Gran Canaria), a José Medina (concejal de La Laguna), a Vicente Anaya, a Julio Trujillo, a...

Pues bien, lógicamente, el señor Matute (que esquivó los procesos

citados al acogerse a la Amnistía de 1976) ha conseguido ser ascendido, con el tiempo, a un importante cargo en la Inspección de Guardia de la Dirección General de Seguridad del Estado. Traduzcamos: la sección policial encargada de vigilar que los eventuales detenidos gocen de un correcto trato en las dependencias de la D.G.S. Las altas esferas de la seguridad han debido pensar -con toda razón- que nadie mejor que el inspector Matute para averiguar, analizar y decidir si un detenido ha sido torturado o no.

Fernando Sagaseta, diputado en las Cortes por la Unión del Pueblo Canario, tiene, para desgracia de los "partidos de orden", una excelente memoria y una constancia digna de Job. Por ello,



ha decidido presentar en el Parlamento una interpelación dirigida al ministro del Interior, señor Rosón, para que confirme la existen-

cia de tal nombramiento y explique los motivos que han llevado a considerar que el señor Matute, de tan inquietante trayectoria profesional, es el más indicado para velar por la seguridad e integridad de los detenidos. Fernando Sagaseta acaba su interpelación con una pregunta que es preciso reproducir íntegramente: "¿No cree el señor ministro que el ascenso de José Matute Fernández y destino dado es una provocación a la opinión democrática y a la conciencia moral colectiva de los pueblos de España y supone la absoluta y definitiva pérdida de la menor fiabilidad que pudiera quedar en los ciudadanos en los designios democráticos de Vuestra Excelencia?" ■





*El enorme embrollo de la "justicia" italiana*

# ¿Por qué está Toni Negri en la cárcel?

Cuando la Magistratura italiana decidió acusar al profesor **Antonio Negri** y sus compañeros del secuestro y asesinato del líder democristiano **Aldo Moro**, todos los periódicos llevaron aquí el hecho a sus primeras páginas. Ahora que la justicia italiana ha dado marcha atrás y retirado la acusación, apenas unas líneas perdidas por el interior de los diarios han dado cuenta de ello.

Sin embargo, la verdadera noticia ha empezado a salir ahí a la luz del día. La noticia está en el cómo y el porqué del montaje que llevó a **Negri** y sus compañeros a la cárcel. Y en el escándalo de su permanencia en ella. El siguiente informe recoge, a partir de las declaraciones realizadas en París por un enseñante del Instituto de Padua, las principales piezas concretas del "dossier Negri".

**E**N los últimos días del pasado abril, el consejero-instructor de Roma, **Aquiles Galluci**, anunció que habían sido retirados todos los cargos que había contra **Antonio Negri** en relación al "caso Moro", anulándose el mandato de detención que había sido dictado contra él en lo relativo a tal asunto.

De este modo, tras algo más de un año de prisión preventiva, sale de la escena del "caso Moro" aquel

que había sido señalado durante meses, tanto por la Magistratura como por la prensa, como "el cerebro" de las Brigadas Rojas, el "jefe carismático de todo el terrorismo en Italia".

## EL EMBROLLO JURÍDICO

El sobreesimio de la causa contra **Negri** no ha sido tanto el resultado de la falta de pruebas contra él —falta que había sido

evidente desde el principio—, como del testimonio de **Patrizio Peci**, militante de las Brigadas Rojas "arrepentido". Pero este sobreesimio ha ocupado un lugar francamente modesto en la prensa, sobre todo si se le compara con la primerísima importancia que los órganos de información habían dado anteriormente al "asunto Moro" como pieza acusatoria contra **Negri**.

Hemos llegado así a una situación

paradójica: tras haber construido un enorme castillo de naipes, la Magistratura italiana se ve obligada a retirar la carta de abajo, pretendiendo a la vez que el castillo se mantenga.

Basta en realidad con sintetizar la evolución que ha tenido esta moratoria judicial, siguiendo sus hilos lógicos y cronológicos, para hacerse —siempre que se desee ser imparcial— una idea precisa de la actual situación.

● El 7 de abril de 1979, el sustituto del fiscal de la República en Padua, **Pietro Calogero**, firmó dos tipos de órdenes de detención:

En primer lugar, contra **Antonio Negri**, **Luciano Ferrari Bravo** y

otros, por su presunta culpabilidad en la organización y dirección de la banda armada denominada "Brigadas Rojas", y también por el presunto delito de asociación subversiva, en tanto que fundadores y dirigentes de la asociación denominada "Poder Obrero" y otras, englobables todas en la "Autonomía Obrera".

En segundo lugar, contra **Alisa del Re**, **Guido Bianchini**, **Sandro Serafini** y otros, acusados exclusivamente de la organización y dirección de diversos grupos confluyentes en la misma "Autonomía Obrera".

● Posteriormente se supo que la Magistratura de Roma había fir-

EL PAÍS, miércoles 11 de abril de 1979

INTERNACIONAL

Las elecciones generales convocadas en Italia para el 3 y 4 de junio

## Los jueces romanos acusan al profesor Negri de dirigir y preparar el asesinato de Aldo Moro

**JUAN ARIAS, Roma**  
El poder judicial romano acusó ayer formalmente al famoso intelectual izquierdista, **Antonio Negri**, de haber organizado el secuestro y posterior asesinato del dirigente democristiano **Aldo Moro**, así como de haber mantenido contactos con la familia Moro durante todo el tiempo que este estuvo preso en la cárcel de las Brigadas Rojas. Por otra parte, el Gobierno convocó ayer a las elecciones generales anticipadas para los días 3 y 4 de junio próximos.

El juez instructor de Roma, **Achille Galluci**, a través de la policía de Padua, comunicó ayer el mandato de prisión al catedrático **Antonio Negri**, que había sido detenido, junto con una serie de personajes intelectuales de la extrema izquierda, por constitución de bandas armadas y atentados contra la Constitución.

Los jueces, que aún no han dado las pruebas concretas que puedan probar acusaciones tan graves, han dicho a la prensa que «si no hubieran las pruebas en las manos», no hubiesen llegado a tal decisión.

Al parecer, los jueces tienen la prueba de que la voz de la famosa llamada de teléfono del 30 de marzo a la señora Moro, en la

cual se le decía que «si **Zaccagnini** no cedía a las peticiones de los brigadistas la ejecución sería inmediata», era de **Negri**. La cinta magnetofónica ha sido estudiada en la República Federal de Alemania, concretamente en la central de la Bundriminalamt de Wiesbaden. Se habla también de que la Magistratura tiene en sus manos varias cintas con los interrogatorios hechos a **Aldo Moro** durante su prisión y que corresponderían a la voz del catedrático.

Lo que sí parece cierto es que **Negri** ha caído en manos de la justicia por los pelos, porque momentos antes había sido advertido telefónicamente que había comenzado la operación policial.

De hecho fue arrestado en la estación de Rovigo. De un momento a otro será interrogado por los magistrados de Padua. Nadie sabe cuándo, como tampoco se ha sabido donde ha estado detenido. En Padua la policía tiene bloqueada la ciudad, mientras en toda Italia los componentes de Autonomía Obrera, que ha perdido a sus mejores líderes, prepara manifestaciones callejeras para protestar de lo que ellos llaman «una venganza comunista», y una tentativa de paralizar la oposición de izquierda no parlamentaria.

### Solución definitiva

Sin embargo, los magistrados se manifiestan plenamente satisfechos. El fiscal general de Padua, **Aldo Fais**, dijo ayer en una conferencia de prensa que la operación sigue aún en curso y que por eso se mantiene el silencio. Dijo además que las órdenes de detención son cuarenta y ante la casi incredulidad de los mismos periodistas llegó a decir tex-

tualmente: «Estamos sólo en la primera fase de la operación, pero estamos llegando a una solución definitiva de un problema social enorme como es el terrorismo». A preguntas de los periodistas de si confirmaba sus palabras «solución definitiva», el fiscal sin dudar respondió: «Sí, he dicho definitiva».

La Magistratura y la policía han pedido la máxima colaboración de las fuerzas políticas, de los sindicatos y de la prensa para llevar a cabo una operación preparada durante diez meses con más de 2.000 cintas de grabaciones telefónicas en medios de la izquierda revolucionaria. Estas cintas son, junto con el material encontrado en las diversas centrales terroristas durante los últimos meses, la prueba, según los jueces «seria y segura», de que las Brigadas Rojas y el terrorismo de izquierda estaban estrechamente unidos con todos los infinitos grupos de la nueva izquierda revolucionaria y neoleninista que se engloba en el llamado movimiento Autonomía Obrera.

## Negri, las barbas del vecino

Transido de ambiciones ideológicas, el corresponsal romano de "El País" finalizaba una crónica de finales del pasado diciembre con una extraña confesión: lo importante del "caso Negri" no es —escribía— saber si éste fue realmente el "cerebro" de las Brigadas Rojas; lo importante es determinar si el Estado puede tolerar la existencia de unos intelectuales que preconizan la destrucción del Estado burgués y su sustitución por la dictadura del proletariado.

La ingenua sinceridad del periodista pone el dedo en la llaga oculta de todo el embrollo judicial del "caso Negri": la cortina de humo con la que se ha tratado de ocultar que lo que se trataba de reprimir era, pura

y simplemente, una actitud ideológica y política.

Los Estados burgueses modernos —ese es el tema— tratan de desembarazarse como pueden de la molesta libertad de expresión, que protege la incómoda, corrosiva, peligrosa libertad de pensar. De pensar, en particular, que el mundo sería mucho más feliz sin esos Estados burgueses.

Cuando **Rosón** se agita por aquí y amenaza con "dar su merecido" a los que hablamos contra el Estado, la Constitución, la libre empresa y demás fundamentos de la sociedad actual, no hace sino demostrarnos que debemos mantener nuestras barbas en cuidadoso remojo. ■



mado también órdenes de detención contra **Negri, Ferrari**, etcétera, referidas a los mismos presuntos delitos, pero añadiendo a la lista la acusación de raptó y homicidio en la persona de **Aldo Moro** y otras referidas a atentados, homicidios, etcétera.

Considerando la gravedad mayor de las acusaciones lanzadas por la Magistratura romana, **Negri, Ferrari** y los otros acusados fueron a continuación trasladados a Roma.

● El 7 de julio, el consejero-instructor **Galluci** firmó una nueva orden de detención contra **Negri, Ferrari** y otros bajo el cargo de "insurrección armada contra el Estado".

● El 21 de diciembre de 1979, la Magistratura romana emitió numerosas órdenes de detención por el delito de "banda armada". Estas órdenes de detención se basaban en la "confesión" de **Fioroni**, otro brigadista "arrepentido" (\*).

● En fin, la Magistratura romana ha acabado por decidir anular la orden de detención contra **Negri** en relación al "caso Moro".

#### LA LOGICA DE LOS HECHOS

Esto por lo que se refiere a los pasos judiciales dados. Tratemos ahora de orientarnos en medio del embrollo.

1.º) Hasta el momento en que fueron firmadas las órdenes de detención de abril de 1979, éstas incluidas, la Magistratura de Roma y Padua trabajó sobre la hipótesis de que **Negri, Ferrari** y sus compañeros formaban parte de la dirección suprema de las "Brigadas Rojas", desde la cual controlaban y coordinaban todas las organizaciones terroristas italianas. Su pertenencia a "Autonomía Obrera" resultaba ser así una especie de "tapadera", tácticamente separada pero sustancialmente identificada con las "Brigadas Rojas". De este modo, **Calogero**, el fiscal de Padua, se podía permitir afirmar que los encausados perseguían como fin la "insurrección armada contra los poderes del Estado".

2.º) Las órdenes de detención firmadas en Roma por **Galluci** tenían en cuenta la misma hipótesis: todos los movimientos de oposición revolucionaria no eran sino una astuta diversificación táctica del centro único, las "Brigadas Rojas", que preparaba un proyecto de insurrección armada.

3.º) En ese sentido, la "confesión" de **Fioroni** resultó providencial para la Magistratura italiana. No por las pruebas materiales aportadas por él —nunca las hubo—, sino porque avalaba en algún modo las hipótesis iniciales: **Fioroni** afirmaba estar "convencido" de que todo el terrorismo italiano había tenido su origen en el grupo "Poder Obrero", del que las "Brigadas Rojas" habrían recogido la antorcha insurreccional.

4.º) La oleada de detenciones del 21 de diciembre daba ya una dimensión material a la pretendida insurrección brigadista: practicadas en muy diversas localidades, parecían demostrar a la opinión pública la existencia de un proyecto insurreccional amplio y concreto, que ahora venía a desbaratarse.

5.º) Pero llega la primavera de 1980, y con ella la detención de **Patrizio Peci**. A diferencia de **Fioroni**, **Peci** proporciona en sus declaraciones gran número de informaciones precisas, que conducen a la detención de decenas de personas y al descubrimiento de numerosos locales de las "Brigadas". De su confesión, sin embargo, se deduce claramente que no existe en realidad la menor relación entre las "Brigadas Rojas" y la "Autonomía Obrera", y que **Negri, Ferrari** y sus amigos no tienen nada que ver con la dirección de las "Brigadas", sencillamente porque nunca han militado en sus filas. Se demuestra igualmente que, en contra de todo lo que se había dicho meses antes, **Negri** no era el autor de la llamada telefónica que había anunciado la próxima ejecución de **Aldo Moro**. La confesión de **Peci**, incómoda como resultaba para la Magistratura italiana, vino sustentada posteriormente por innumerables verificaciones materiales. La situación no pudo mantenerse más, y la "justicia" italiana se vio obligada a continuación a retirar las acusaciones contra **Negri** en relación al "caso Moro".

#### ¿POR QUE NO LIBERAN A NEGRI?

Al retirar la acusación que pesaba sobre **Negri** y sus compañeros en relación al "caso Moro", la justicia italiana ha venido a reconocer que, en contra de sus hipótesis, ellos no formaban parte de ningún "centro único" del terrorismo italiano, que no dirigían en modo alguno las "Brigadas Rojas" y que, en realidad, no tenían relación con esta organización armada.

A la vez, ha reconocido implícitamente que **Fioroni**, cuya "sensacional confesión" había dado una aparente confirmación a las acusaciones contra **Negri** y sus compañe-

ros, no dijo la verdad en una serie de puntos.

Pese a todo esto, la Magistratura de Roma se empeña en mantener otras acusaciones igualmente basadas en declaraciones del mismo **Fioroni**, e igualmente desprovistas de pruebas concretas.

Un comportamiento tan extraño e irregular no puede encontrar ninguna explicación jurídica convincente. Su razón de ser sólo tiene sentido desde un punto de vista que, más allá de la ley, apunta a consideraciones ideológicas y políticas.

En realidad, el procesamiento de **Negri** y sus compañeros no ha sido en ningún momento únicamente un intento de establecer la autoría de unos hechos armados. Ha sido también, y sobre todo, el intento de condenar colectivamente al sector de la intelectualidad italiana que se niega a considerar intangible el Estado burgués, defendiendo su derrocamiento.

Poner en libertad a **Negri** y los otros detenidos sería en realidad reconocer que se procedió en su día contra ellos sin más prueba que la realidad de sus ideas revolucionarias. Que se les persiguió por su modo de pensar. Que la justicia se dejó llevar precipitadamente por sus prejuicios ideológicos reaccionarios, dando por supuesto que "alguien con esas ideas tiene que haber hecho forzosamente algo".

De ahí que ahora se agarren desesperadamente, como todo recurso, a un testimonio zarandeado, desmentido, increíble.

Pero la carta de abajo ya está retirada. El derrumbamiento del castillo de naipes es inevitable. ■

(\*) La "confesión" de **Fioroni** se produjo tras prometersele una reducción importante de su propia pena de cárcel en caso de que "colaborara" adecuadamente con la Magistratura.

## Mirador Internacional

# Jerusalem es Palestina

Tras la declaración israelí de Jerusalem como capital del Estado sionista se han alzado las más variadas voces condenatorias. En Occidente, la mayoría de tales condenas se referían a la "violación del estatuto de la Ciudad Santa" por parte de las autoridades de Tel-Aviv, las cuales, con su gesto, no han hecho sino "complicar aún más el problema de Jerusalem".

Así pues, todo el mundo parece estar de acuerdo en que existe un "problema de Jerusalem".

Lo que no está tan claro es que todo el mundo esté de acuerdo en la definición exacta de ese problema.

Resulta preocupante, en concreto, comprobar cómo se ha olvidado recordar lo que es, en definitiva, el aspecto fundamental de la cuestión: **que Jerusalem es (geográfica, política, históricamente) una ciudad palestina.**

De ese modo, hablar del "problema de Jerusalem" aisladamente, ¿no es de algún modo tratar de arrebatar camufladamente al pueblo palestino sus derechos sobre la ciudad? Preconizar la "internacionalización de la Ciudad Santa", según la moda actual, ¿no es en realidad hacer el juego de la obra de desmembración de la Patria palestina en la que están empeñados el imperialismo norteamericano y el sionismo?

Jerusalem (Al Qods, en realidad) es palestina. Reconocerlo no agota, desde luego, el problema. Pero hay que empezar por ello. ■

## LLAMAMIENTO INTERNACIONAL A FAVOR DE NEGRI Y SUS COMPAÑEROS

Resulta entonces que Antonio Negri y sus compañeros no son ni los cerebros de las Brigadas Rojas, ni los autores del secuestro y el asesinato de **Aldo Moro**. La investigación policial y la Justicia retiraron formalmente la acusación el 24 de abril de 1980. Pero, varios meses después de ello, siguen en prisión todavía. Pese a la retirada de las anteriores imputaciones, se sigue haciendo recaer sobre ellos otras acusaciones absurdas, como son las de intento de guerra civil e insurrección armada contra el Estado, capaces de entrañar condenas de cadena perpetua. Y no olvidemos que no se ha presentado ni una sola prueba para apoyar ninguna de estas acusaciones.

La situación jurídica y carcelaria en Italia es verdaderamente alarmante. A través del asunto Moro y la represión del terrorismo, el Poder pretende acabar con todas las formas de protesta social extraparlamentaria. A los miles de personas encarceladas —600 de las cuales acusadas formalmente de terrorismo— se añaden a diario investigadores, enseñantes, obreros, sindicalistas, abogados y, más recientemente, periodistas.

Por detrás de los arreglos de cuentas entre los partidos y las facciones en el Poder, que se traducen en manipulaciones del aparato judicial, lo que aquí está en juego, más fundamentalmente, es la existencia de una ofensiva reaccionaria, semejante a la que se está produciendo bajo diferentes formas en todos los países de la Europa occidental. Ilustración de ello nos la ha ofrecido hace poco Francia, por ejemplo, con la extradición dictada contra **Piperno** y **Pace**, otorgada cuando la propia Justicia italiana se ha visto finalmente obligada a reconocer lo infundado de su petición.

En esta situación, resulta necesario y urgente organizar la respuesta a escala internacional. Los abajo firmantes protestan por el hecho de que los presos políticos italianos del 7 de abril y del 21 de diciembre de 1979 sigan en la cárcel mientras los procesamientos son demorados indefinidamente. Así **L. Ferrari Bravo**, profesor del Instituto de Padua, que no ha sido interrogado desde el 18 de julio de 1979.

Los abajo firmantes solicitan la liberación inmediata de los inculcados del 7 de abril y del 21 de diciembre, garantía, en las condiciones actuales, de la apertura de un proceso o de la retirada completa de los cargos, puesto que éstos no se basan en prueba alguna.

Llamamos a dar la mayor difusión a la información de este asunto y a desarrollar todas las iniciativas susceptibles de contribuir a ello (formación de un Comité Internacional, de una Comisión Investigadora, celebración de reuniones informativas, coloquios, tomas de posición públicas, etcétera).

TODAS LAS PERSONAS QUE QUIERAN ADHERIRSE A ESTA INICIATIVA INTERNACIONAL DEBEN ENVIAR SU NOMBRE, PROFESION, DIRECCION Y FIRMA A: **SERVIR AL PUEBLO** (APOYO A T. NEGRI), MONTALBAN, 7-4.º, MADRID-14. ■





*"Bienvenido Mr. Chance", de Hal Ashby*

# El desquite de Peter Sellers



**H**AY actores que sólo son buenos cuando mueren. Hasta hace muy poco ningún crítico o articulista habría considerado de interés escribir siquiera dos líneas sobre el ahora difunto **Peter Sellers**. Es más, resulta dudoso que **Bienvenido Mr. Chance**, úl-

timo film del actor británico, dirigido por **Hal Ashby**, hubiera provocado el estupor y la admiración que está provocando en estos momentos si Sellers no hubiera fallecido recientemente. De hecho, la película no recibió Oscar alguno (salvo el de interpretación secundaria, a **Melvin Douglas**) y las

primeras reacciones tras su estreno, con ser positivas, no fueron para tanto.

Hay, pues, algo de morboso en el rendido homenaje que se presta por doquier a **Peter Sellers**. Cuando estaba vivo su nombre traía a la memoria las andanzas del "Inspector Clouseau" en las distintas películas de la serie de la "Pantera Rosa" (cuatro, de las que sólo la primera tiene auténtico interés: la única que el excelente director de comedias **Blake Edwards** pareció tomarse con entusiasmo). Un personaje divertido a ratos, pero estereotipado, repetitivo, demasiado histriónico.

Muerto **Sellers**, todos nos hemos apresurado a recordar su excelente interpretación en los films de **Stanley Kubrik**, *Lolita* y *Dr. Strangelove* (léase *Teléfono rojo*, *Volamos hacia Moscú*, título inverosímil que dio la distribuidora española a la segunda de las películas mencionadas). O la desmedida (sabiamente desmedida) labor de actor que llevó a cabo en *El guateque*, también de **Blake Edwards**. Felizmente para la conciencia de todos, **Peter Sellers** realizó antes de morir un trabajo de interpretación estimable: **Bienvenido Mr. Chance** que ha permitido que los comentarios a título póstumo puedan ser más que elogiosos sin faltar a la verdad. Menos mal.

**Sellers** ha sorprendido, en reali-

dad, a propios y extraños con su actuación en el film de **Ashby**. Quienes le acusaban (acusábamos) de ser excesivamente histriónico, exagerado... han visto en **Bienvenido Mr. Chance** una interpretación medida, disciplinada, férrea, exenta de tics o trucos demasados evidentes. Lo realmente admirable de **Sellers** en el papel del jardinero Chance es la **ausencia de expresión**. No es que ponga una cara inexpresiva (de hecho, se pasa todo el film con una rígida media sonrisa), sino que logra un gesto que revela que detrás de los ojos del personaje **no pasa nada**. No hay casi nunca expresión (salvo la de un nebuloso e infantil placer por cosas aparentemente absurdas). Construir una cara que refleja un vacío mental absoluto no es precisamente fácil. Ese ha sido el reto del personaje de Chance. Y ésa fue la habilidad de **Sellers**.

La interpretación del actor inglés ha servido para dar aún más atractivo a una película un tanto extraña. Sobre un guión realizado por el escritor polaco, afincado en los EE.UU., **Jerzy Kosinski**, basándose en el argumento de una novela propia, **Hal Ashby** ha dado lugar a un producto que resulta ser una extraña mezcolanza. **Ashby** ha resuelto buena parte de las situaciones de la historia en clave de **comedia americana**. Pero, en otras, se ha visto imposibilitado para hacer semejante cosa. Pese a que, como en toda comedia yanki,

**Bienvenido Mr. Chance** se basa en el desarrollo de una situación de **equivoco** (la clase política USA toma al jardinero Chance por un multimillonario en crisis; a un retrasado mental, por un avisado hombre de negocios y hábil político), muchas escenas escapan al desarrollo convencional de las situaciones cómicas habituales. La última (Chance camina sobre las aguas de un profundo lago, entre abstraído y feliz) es buena prueba de ello.

Quizá la razón estriba en que todo el guión rezuma una ácida ironía, típicamente polaca, basada en el **absurdo** y en la fina ridiculización de las situaciones creadas por las convenciones sociales. No es el estilo del humor tradicional de la comedia americana, habitualmente realizada en una clave realista. Por el contrario, la historia de Chance es, a ratos, una metáfora poética y risueña.

Claro que en ello estriba también el peligro del film: su falta de realismo —de verosimilitud, digamos— puede conducir al espectador (al que no esté "en el secreto") a perder el agrio sentido de la metáfora misma, a dejar el asunto en el terreno neutral de la pura broma sin mayor intención.

La mezcolanza es, en todo caso, inquietante, divertida y atrayente. Y sirve para que **Peter Sellers** haya conseguido al menos un R.I.P. brillante. ■ **Julián Salcedo**.

*La ola de cine de terror que nos invade*

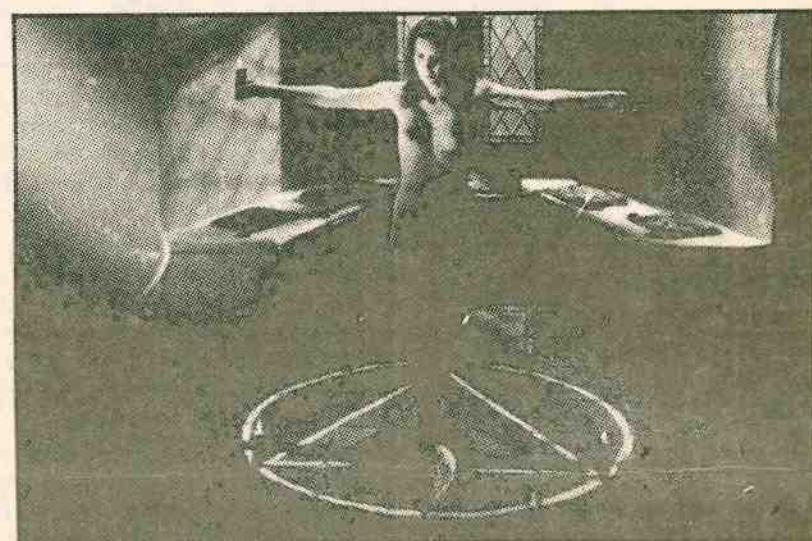
## ¡Qué viene el coco!

**E**L cine de terror —y sobre todo aquel que raya con el terror fantástico, con elementos mágicos, poderes ocultos, extraños seres y fuerzas sobrenaturales de todo género— ha invadido este verano las pantallas de nuestros cines. Las taquillas revientan de gozo ante las largas colas de espectadores.

Es un hecho: en épocas de crisis económica y social, el tema del terror hace su agosto. Una gran capa de la sociedad, desorientada y atemorizada, "sintoniza" con él y lo devora con avidez. Y los resultados no tienen sólo una traducción económica, sino también ideológica.

Dos films recientes (la producción española "Más allá del terror" y la norteamericana "Las colinas tienen ojos") pueden servir de ejemplos sintomáticos.

La propaganda ideológica de fondo (el "mensaje", que le dicen) es la misma en los dos casos: pintura de la crisis que devora



nuestra sociedad, hundimiento de los "valores" considerados inmutables (familia, matrimonio, religión, heterosexualidad...). La subversión, la destrucción de esos valores como causa del caos, del

vacío, de la maldad, de la angustia y el miedo. Y como recae a final inevitable, el regreso al orden establecido antes de que nos invada el pánico y nos hundamos todos para siempre.



En "Más allá del terror" los protagonistas son tres pilluelos de barrio, tres delincuentes juveniles que roban y asesinan sin el menor escrúpulo, sin la menor piedad ni remordimiento. En su sadismo llegan incluso a incendiar un chalet con una vieja y un niño dentro, por el mero placer de hacerlo. Para completar su evidentísima maldad, se lanzan por la pendiente del vicio sexo-ecclesiástico, entregándose a unas extrañas relaciones sexuales sobre una pila bautismal y masturbándose en un altar. Con esto último consiguen ruborizar al mismo diablo que, como Fraga, no está nada contento con que le disputen el monopolio de la maldad. Esta situación conduce a la formación de un singular frente único entre el bien y el mal, basado en un programa mínimo de consenso sobre la base del regreso a la cosa tradicional. Fruto de este frente es un maleficio que lleva a los jovencitos —acompañados de unos amantes no menos malos, que se unen al asunto a base de trasgredir las leyes del matrimonio— a la muerte abyecta a manos de Satán. De ultratumba aparecerán todos aquellos a quienes habían asesinado.

Así descrito el asunto parece de coña, pero en la película no. En realidad el truco es hábil: identificar primero el terror con el mal, y el mal con la transgresión de los "valores" católicos: masturbación, abandono del esquema familiar católico, etcétera. La exageración de todo lo que ocurre, el añadido de crueldad, obliga al espectador a hacerse cómplice del castigo celestial, a desear que alguien destruya a los críos perversos. Te empujan a hacerte cómplice de su muerte, a participar en ella, a colaborar en la maniobra de purifi-

cación final, como único modo de liberarse de la angustia.

En "La colina tiene ojos" se nos presentan dos familias en pugna. Una es monstruosa, salvaje, deshumanizada, asesina. Y eso, ¿por qué? Pues porque sí, porque el guión lo exige. La otra es —sin duda por idénticas razones orgánicas— todo lo contrario: ejemplar, unidísima en torno a papá, con varios hijos encantadores y dos perros pastores alemanes. Las dos familias se enfrentan en un vasto y desolador desierto (paisaje adecuado para simbolizar una situación de crisis), usado como campo de tiro por las Fuerzas Armadas norteamericanas. Me diréis cómo narices puede evitar uno colocarse del lado de la familia de buenas costumbres, y cómo no va a participar de su miedo, y cómo va a eludir compartir sus deseos de que alguien se cargue a los perversos miembros de la familia gratuitamente asesina.

La moraleja es machacona: frente a la crisis, el sostén de la familia, de las viejas creencias, de la moral tradicional. La tranquilidad y el bienestar vienen de la mano de la ley: de la divina y de la humana, que no son sino las dos caras de la misma paz.

O sea: cada uno en su casita y a ser buenos. Y si no, el coco. ■

Carles Grau



**T**RAS casi veinte años en la brecha musical, el nombre de **Jean Ferrat** figura ya destacado, por derecho propio, entre los "grandes" de la canción de habla francesa. Quizá no en el capítulo de los cantautores "geniales": no tiene la desgarrada humanidad de un **Brel**, ni la fuerza interpretativa de un **Ferré** o un **Reggiani**; tampoco ha creado un mundo musical exclusivo, como **Brassens**; su personalidad no alcanza, en fin, el indefinible encanto personal de una **Barbara**...

Digamos rápidamente que tampoco **Ferrat** ha volcado su trabajo en la obtención de ninguna cota de "genialidad". Su empeño ha sido siempre otro: servir de la canción para buscar apoyos a la causa del socialismo, utilizarla como arma al servicio de la transformación social. Hacerlo, eso sí, con

respeto por el bien hacer artístico, consciente de que únicamente un buen trabajo en ese terreno conseguiría hacer eficaz su obra en tanto que arma política. Y no teniendo un concepto estrecho de sus convicciones socialistas: llevando al surco los más diversos temas que configuran la experiencia humana, desde las más épicas batallas colectivas a los sentimientos individuales de apariencia más nimia.

Las canciones de **Ferrat** han tenido una influencia cierta en la vida política francesa. "Nuit et brouillard" ("Noche y niebla") ha mantenido vivo el sentimiento anti-nazi de miles de jóvenes, recordándoles el sufrimiento de los deportados ("twistearé la letra de mi canción/ si llega a ser necesario twistearla/ para que los niños de mañana sepan/ que vosotros exististeis"). Su canto a los marinos del "Potemkin" llegó

a ser prohibido en la TV francesa, con su llamamiento a disparar antes contra los oficiales que contra los soldados insurrectos. Apenas hace cuatro años, "Un air de liberté" ("Un aire de libertad") levantó ampollas en los medios directivos de la prensa reaccionaria francesa, al acusar la canción al director de "Le Figaro" de tener sus manos manchadas con el sangre de las víctimas de las guerras coloniales...

Junto con las canciones abiertamente políticas, son las canciones de amor las que dan más afinadamente la medida artística de **Ferrat**. Y dentro de ellas es imposible no evocar el excelente trabajo que ha realizado musicando poemas de **Louis Aragon**, poemas que recopiló en uno de los pocos LP que se vende en el Estado español ("Ferrat canta a Aragón", Barclay/Movieplay).

Porque el caso es que, aunque sin pena ni gloria, hay varios LP de **Jean Ferrat** accesibles al público de estas tierras. No son en todo caso los mejores, ni los últimos, pero sí los suficientes como para aproximarse a su obra y empezar a conocerla.

Coincidiendo con la publicación de su último disco, la casa discográfica francesa ha procedido a la reedición del ya amplio conjunto de su obra. Su distribución íntegra en el Estado español permitiría a los amantes de la buena música roja acceder a uno de sus representantes mejores y más íntegros.

En la espera, los discos que ya se venden —y que es posible encontrar bajo el polvo en la sección correspondiente de diversos grandes almacenes— pueden ayudar a recordar que esa música, por fortuna, también existe. J. O.

## "Nueva ola" en el Hit

# Uo, uo, uooooo...



**M**AS allá de "Alaska y los Pegamoides"; más allá de los "Ejecutivos Agresivos"; más allá de los "Zombis"; más allá de la "Histórica Banda Morganática"; más allá de "Mario Tenia y sus Solitarios"; mucho, mucho más allá del "Aviador Dro y sus Obreros Mecanizados"; infinitamente más lejos, en realidad, de "Cloaca y los Esquizos Voladores"; "Gorgo y los Impagados" representan rigurosamente más, mucho, infinitamente más en el panorama de la nueva ola musical. Han cogido el toro por los cuernos, la estética por el bajo vientre. Su aparición en público ha sido dura, sin concesiones, muy fuerte. Colgados, muy colgados, Gorgo y sus muchachos se han colocado. En las listas, decimos. El tema es terrorífico: "Eva María". Se imponía la entrevista.

—Dicen que sois el no-va-más de la nueva ola local...

—Lo nuestro no es nueva ola. O sí. O sea, que nos da igual, si me entiendes. Que lo importante es subirme arriba y tocar lo que te sale del cuerpo, ¿vale? O sea, que le llamas nueva ola, o no le llamas nada, que a mí como si te la machacas, tú.

—Pero las letras de vuestras canciones son corrosivas...

—Claro, corroer. Corroer, cloaca, Clotilde. Me gusta, tú, corroer. Muy bueno, sí. Me mola, tú, me lo quedo. Es mi estilo, si me entiendes: voy por ahí y cojo las cosas. Es un estilo, ¿vale? Yo voy siempre más lejos. O más cerca. No sé si me entiendes.

—Nos ha impresionado esa canción en la que decís que estáis encantados con las rebajas. Eso de: "Rebajas, sí, sí, sí... Rebajas, por favor... Rebajas en

verano... Rebajas no, no, no... Rebajas, sí señooooor". Es ir directo a por el consumismo, sin concesiones.

—Que no, tío, que no me vengas con ese rollo, que no es eso. Es que a mí me sale así. Pienso en las rebajas y me sale. Y eso es bueno, oyes, está bien que haya rebajas, es válido; las rebajas y los saldos son vida, gente que se mueve, tú. ¿O es que estás en contra de la vida?

—Visto así...

—Va el otro y dice: "Terror en el hipermercado, horror en el ultramarinos, Mari Pili ha desaparecido...". Esto tiene leña, entiendes, porque todo el mundo ha perdido alguna vez a una Mari Pili en el ultramarinos, y eso es vida, si me entiendes.

—Ya, ya veo. Pero nosotros pensábamos que eso de: "Nuclear, sí... Dímelo, así... Nuclear

quiero... Uo, uo, uoooo", era una toma de postura ecológica...

—Ecomierda, tío, que no, no seas carroza. O vamos p'alante o no, si es que me entiendes. Claro que yo no quiero comerle el coco a nadie, oye, yo abro las puertas...

—¿Por eso es lo del "Uo, uo, uoooo"?

—Yea.

—Sigamos profundizando: entonces lo de "Eva María se fue buscando el sol en la playa", ¿no es una ironía?

—¿Pero a ti qué te ha entrado? ¿Qué tienes contra Eva María si la titi quiere tomar el sol? Lo toma porque se lo pide el cuerpo. El environment, que decimos en Londres, tú, la situación. No sé si me sigues, pero yo cojo eso y lo canto. Es vida. ¿O es que...?

—Vale, vale. Pero es que el caso es que a mí la letra me sonaba de antes...

—Es que ya todo está dicho, oyes, está ya todo tocado. Yo no veo a qué subirse arriba si no lo ves así...

—¿Y la música?

—Yo digo como el otro: la música, para qué. Yo me cuelgo la guitarra, tú, porque eso es el espectáculo: tú, yo, la guitarra, el micro, los cables. Eso es vida, eso es mensaje...

—Entonces tenéis realmente un mensaje.

—Claro, tío, claro. El uoooo es el mensaje. ■

F. I.

(\*) La inteligencia de nuestras lectoras y lectores está fuera de toda duda. Empero, como al parecer a veces también cae este periódico en manos de jueces, nos complace en aclarar que esta sección, puramente humorística, es fruto de nuestra simple imaginación.



Las dos ediciones pasadas de *Aste Nagusia* (Semana Grande) en Bilbao constituyeron una auténtica explosión festiva. Miles y miles de bilbainos salieron a la calle a divertirse al tiempo que expresaban sus aspiraciones y su rechazo a un determinado estado de cosas. Pero con su entrada en el Ayuntamiento, el *PNV* ha querido volver las aguas a su cauce, es decir, al aburrimiento general.

Y así les ha ido. Las comparsas y peñas, las fuerzas vivas de la fiesta en los dos últimos años, han declarado el boicot a los actos del Ayuntamiento peneuvista, que en una buena proporción han tenido que suspenderse por falta de quórum. Pero el pueblo de Bilbao ya ha preparado el desquite: la *Asteburu Nagusia* (Fin de Semana Grande), que tendrá lugar los próximos 19, 20 y 21 de septiembre.

## Las fiestas de Bilbao

# Mari Castaña me quiere gobernar

**D**ESDE que en 1978 el último Ayuntamiento franquista de Bilbao tuvo la iniciativa de convocar un concurso de ideas para popularizar las fiestas de la ciudad, los municipales han ido de sorpresa en sorpresa. La primera de ellas fue que el concurso lo ganara un tal Txomin Barullo, seudónimo con el que se presentaba un colectivo de arte y cultura del EMK. A pesar de que lo intentó, el Ayuntamiento no pudo impedir que las fiestas se realizaran según el proyecto presentado por dicho colectivo y constituyeran una movilización de miles y miles de personas que a través de su participación festiva expresaban sus aspiraciones y su rechazo a todo un estado de cosas. Y ello fue posible por dos razones fundamentales: por un lado, la organización corrió a cargo de entidades populares (ciudadanas, culturales, festivas...), y por otro, el programa elaborado partía en todo momento de la participación popular como premisa indispensable.

En 1979, el nuevo Ayuntamiento de mayoría *PNV* se encontró con un carro en marcha al que, aunque sin grandes entusiasmos, no tuvo más remedio que subirse.

### OBJETIVO DEL PNV: CARGARSE LA COMISION DE FIESTAS

Y así se llega a este año, en el que, al igual que en los anteriores, se realiza una convocatoria pública a todas las entidades de Bilbao para formar una nueva Comisión de Fiestas.

Paralelamente a esto, la mayoría municipal (*PNV*) comienza a descubrir cuáles son sus intenciones. Aparecen en la prensa declaraciones de concejales acusando a las anteriores fiestas de "poco vascas", "poco culturales" y recordando la "gran responsabilidad del Ayuntamiento, dado el riesgo de accidentes...", afirmaciones gratuitas que son contestadas por la Comisión de Fiestas. Súbitamente las cosas se ponen claras del todo con unas declaraciones de Jon Castañares, alcalde de Bilbao (*PNV*), en las que plantea abiertamente que la



Sin comparsas las fiestas han dejado de tener un no sé qué.

Comisión de Fiestas de este año será la Comisión de Gobernación del Ayuntamiento de Bilbao, reservando a la "otra comisión" el papel de elevar al Ayuntamiento "cuantas propuestas y sugerencias estime oportunas, en la seguridad de que serán debidamente estudiadas".

El tema se debate en el propio Ayuntamiento. El resto de las fuerzas políticas no lo ven con buenos ojos y se aprueba la creación de una Comisión Mixta Paritaria entre el Ayuntamiento y los representantes de las entidades populares para tratar "cuestiones técnicas".

Ante ello, la comparsa Txomin Barullo, que ha tenido una participación muy destacada en las dos *Aste Nagusia* (Semana Grande) anteriores, entendiendo que el *PNV* está tratando de arrebatar el carácter soberano a la Comisión de Fiestas, elegida democráticamente en asamblea, decide retirarse de ésta y no participará en la Comisión Mixta Paritaria.

Como era previsible, la llamada Comisión Mixta Paritaria no sirve para resolver ningún problema técnico, sino para entorpecer, dilatar y controlar el trabajo de la Comisión de Fiestas.

### COMISION DE FIESTAS: BOICOT AL PNV

La situación mueve a la Coordinadora de Comparsas y a la Comisión de Fiestas a lanzar una campaña de denuncia pública de la actitud del *PNV* ante las fiestas, centrada en la persona del alcalde, que aparece ridiculizado en un cartel y a quien se le recuerda el slogan que utilizó en su campaña electoral: el "hombre capaz", en este caso de cargarse las fiestas de Bilbao.

No hacía falta mayor pretexto para consumar la alcaldada: el *PNV* disuelve la Comisión Mixta Paritaria, ignora la existencia de la Comisión de Fiestas y se autoerige en Comisión Municipal de Fiestas, con la colaboración inicial de la *UCD*, ya que las demás fuerzas políticas no apoyan la operación.

Las muestras de apoyo que recibe la democráticamente elegida Comisión de Fiestas de parte de artistas, entidades deportivas, culturales, son tales que hasta la propia *UCD* decide abandonar el barco, dejando solo al *PNV* cuando el naufragio parece inevitable.

Las comparsas o peñas, que en los dos años anteriores han jugado

un papel decisivo como animadoras de la fiesta, a la vista de que es imposible el entendimiento, puesto que no sólo se trata de discutir quién organiza las fiestas sino de qué fiestas son las que se quieren organizar, acuerdan el boicot a las *Bilboko Jaiak* (nombre con el que el *PNV* ha rebautizado las *Aste Nagusia* de otros años), boicot consistente en no acudir a ningún acto organizado por el Ayuntamiento.

Con este ambiente dan comienzo las *Bilboko Jaiak*, sin que nadie sepa muy bien en qué van a consistir, debido a que los concejales del *PNV* han sido incapaces hasta de presentar un programa detallado.

### DE ASTE NAGUSIA A BILBOKO JAIK

Sólo dar comienzo las fiestas se pudieron apreciar claramente las diferencias entre *Bilboko Jaiak* y *Aste Nagusia*. Frente a un programa en el que la cultura sale a la calle, otro, municipal, en el que las

formas de participación ciudadana (los primeros días hubieron de suspender hasta un cincuenta por ciento de los actos por falta de público o desorganización) se paga con el dinero de todos.

Sería prolijo entrar en otros detalles, como las coacciones del *PNV* a la prensa que en parte tuvieron su fruto para que resaltase los éxitos inexistentes de una participación popular que no se veía por ninguna parte.

Y toda esta alcaldada, ¿para qué?, ¿por qué los responsables de la política municipal del *PNV* deciden intervenir en una de las pocas cosas, o la única, que funciona a gusto de la mayoría de la población en el municipio de Bilbao? No es un hecho aislado. Sin duda, tiene mucho que ver con la política antipopular, caciquil, de desprecio y represión que el *PNV* ha llevado desde el Ayuntamiento de Bilbao y de tantos otros de Euskadi frente al movimiento ciudadano, frente a las asociaciones de vecinos y frente a cualquier

---

**Las dos anteriores Aste Nagusia partían de la participación popular como premisa indispensable.**

---

actividades se realizan en locales cerrados (Pabellón de Deportes, Feria de Muestras...) y pagando entrada, aunque sólo los primeros días porque ante la más que notable ausencia de público el *PNV* tiene que recurrir a regalarlas; y ni aun así. Frente a una concepción de la fiesta en la que la presencia popular activa en la calle era la clave del éxito, otra según la cual la única participación que le cabe al ciudadano es la de espectador de una serie de actos desangelados, sin gracia ni imaginación. Y todo este fracaso estrepido-

forma de organización popular. El *PNV* lo tiene muy claro: el papel de los vecinos es votar cada cuatro años; entre tanto, de mánegear se encargan ellos.

Pero el pueblo de Bilbao tiene ganas de desquite. Para los días 19, 20 y 21 de septiembre las comparsas y entidades ciudadanas han organizado el *Asteburu Nagusia* (Fin de Semana Grande), que puede dar de nuevo la medida de lo que es capaz la imaginación y la organización popular cuando se crean las condiciones adecuadas para ello. ■